Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

►B **KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 577/2013,**

annettu 28 päivänä kesäkuuta 2013,

koirien, kissojen ja frettien muissa kuin kaupallisissa siirroissa käytettävien tunnistusasiakirjojen malleista, alueiden ja kolmansien maiden luettelojen vahvistamisesta ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädettyjen tiettyjen edellytysten noudattamista osoittavien ilmoitusten muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevista vaatimuksista

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(EUVL L 178, 28.6.2013, s. 109)

sellaisena kuin se on muutettuna seuraavilla:

		virallinen lehti		
		N:o	sivu	päivämäärä
►M1	Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1219/2014, annettu 13 päivänä marraskuuta 2014	L 329	23	14.11.2014

▼B

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) N:o 577/2013,

annettu 28 päivänä kesäkuuta 2013,

koirien, kissojen ja frettien muissa kuin kaupallisissa siirroissa käytettävien tunnistusasiakirjojen malleista, alueiden ja kolmansien maiden luettelojen vahvistamisesta ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädettyjen tiettyjen edellytysten noudattamista osoittavien ilmoitusten muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevista vaatimuksista

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon lemmikkieläinten muista kuin kaupallisista siirroista ja asetuksen (EY) N:o 998/2003 kumoamisesta 12 päivänä kesäkuuta 2013 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 576/2013 ([1]) ja erityisesti sen 7 artiklan 3 kohdan, 11 artiklan 4 kohdan, 13 artiklan 1 ja 2 kohdan, 21 artiklan 2 kohdan sekä 25 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 vahvistetaan eläinten terveyttä koskevat vaatimukset, joita sovelletaan lemmikkieläinten muihin kuin kaupallisiin siirtoihin jäsenvaltiosta toiseen tai joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon, ja tällaisiin siirtoihin kohdistettavia tarkastuksia koskevat säännöt. Mainitulla asetuksella kumotaan ja korvataan lemmikkieläinten muihin kuin kaupallisiin kuljetuksiin sovellettavista eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista ja neuvoston direktiivin 92/65/ETY muuttamisesta 26 päivänä toukokuuta 2003 annettu Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 998/2003 ([2]).

(2) Koirat, kissat ja fretit yksilöidään asetuksen (EU) N:o 576/2013 liitteessä I olevassa A osassa kyseisen asetuksen soveltamisalaan kuuluviksi eläinlajeiksi.

(3) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään, ettei koiria, kissoja tai frettejä saa siirtää jäsenvaltiosta toiseen tai alueilta tai kolmansista maista jäsenvaltioon, ellei niille ole annettu mainitun asetuksen liitteessä III vahvistettujen kelpoisuusvaatimusten mukaista raivotautirokotetta. Kuitenkin sellaisten nuorten koirien, kissojen ja frettien, joita ei ole rokotettu tai jotka eivät täytä mainitun asetuksen liitteessä III asetettuja kelpoisuutta koskevia vaatimuksia, siirto jäsenvaltioista tai alueilta tai kolmansista maista, jotka mainitaan asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklan mukaisesti laaditussa luettelossa, voidaan sallia muun muassa silloin, kun omistaja tai valtuutettu henkilö esittää allekirjoitetun ilmoituksen siitä, että kyseiset lemmikkieläimet eivät ole niiden syntymän ja muun kuin kaupallisen siirron välisenä aikana olleet kosketuksissa raivotaudille alttiisiin lajeihin kuuluvien luonnonvaraisten eläinten kanssa. Tämän vuoksi on aiheellista vahvistaa kyseisen ilmoituksen muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevat vaatimukset tässä asetuksessa.

([1]) Katso tämän virallisen lehden sivu 1.
([2]) EUVL L 146, 13.6.2003, s. 1.

▼B

(4) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään lisäksi, että komissio vahvistaa kaksi erillistä luetteloa alueista tai kolmansista maista, joista koirien, kissojen ja frettien muut kuin kaupalliset siirrot jäsenvaltioon voidaan sallia ilman näille eläimille tehtävää raivotaudin vasta-aineiden määritystä. Toiseen näistä luetteloista olisi sisällytettävä sellaiset alueet tai kolmannet maat, jotka ovat osoittaneet soveltavansa sääntöjä, jotka sisällöltään ja vaikutukseltaan vastaavat jäsenvaltioiden soveltamia sääntöjä, ja toiseen olisi sisällytettävä sellaiset alueet tai kolmannet maat, jotka ovat osoittaneet täyttävänsä vähintään asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklan 2 kohdassa vahvistetut vaatimukset. Tämän vuoksi on aiheellista vahvistaa kyseiset luettelot tämän asetuksen liitteessä.

(5) Näissä luetteloissa olisi lisäksi otettava huomioon Kroatian liittymissopimuksen määräykset, joiden mukaan Kroatiasta tulee 1 päivänä heinäkuuta 2013 Euroopan unionin jäsen, sekä Mayotten aseman muuttamisesta Euroopan unioniin nähden 11 päivänä heinäkuuta 2012 annettu Eurooppa-neuvoston päätös 2012/419/EU ([1]), jossa säädetään, että Mayotte lakkaa 1 päivästä tammikuuta 2014 olemasta merentakainen maa ja alue, johon sovelletaan Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen neljännen osan määräyksiä, ja se saa tuolloin mainitun perussopimuksen 349 artiklassa tarkoitetun unionin syrjäisimpiin alueisiin kuuluvan alueen aseman.

(6) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään myös, ettei koiria, kissoja ja frettejä saa siirtää jäsenvaltioon sellaiselta alueelta tai sellaisesta kolmannesta maasta, jota ei mainita tämän asetuksen liitteessä olevassa luettelossa, ellei näille eläimille ole tehty asetuksen (EU) N:o 576/2013 liitteessä IV vahvistettujen kelpoisuusvaatimusten mukaista raivotaudin vasta-aineiden määritystä. Tällaisen alueen tai kolmannen maan kautta tapahtuvassa kuljetuksessa ei kuitenkaan vaadita kyseistä määritystä, jos omistaja tai valtuutettu henkilö esittää allekirjoitetun ilmoituksen siitä, että lemmikkieläimet eivät ole olleet kosketuksissa raivotaudille alttiisiin lajeihin kuuluviin eläimiin ja että niitä on pidetty suljettuina kuljetusvälineeseen tai kansainvälisen lentokentän alueella. Tämän vuoksi on aiheellista vahvistaa kyseisen ilmoituksen muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevat vaatimukset tässä asetuksessa.

(7) Asetuksen (EU) N:o 576/2013 liitteessä IV vahvistettuihin kelpoisuutta koskeviin vaatimuksiin sisältyy velvoite suorittaa kyseinen vasta-aineiden määritys laboratoriossa, joka on hyväksytty raivotaudin vastaisten rokotteiden tehokkuutta mittaavien serologisten valvontatestien standardoinnissa tarvittavien arviointiperusteiden vahvistamisesta vastaavan erityislaitoksen nimeämisestä 20 päivänä maaliskuuta 2000 tehdyn neuvoston päätöksen 2000/258/EY ([2]) mukaisesti; mainitussa päätöksessä säädetään, että Nancyssa Ranskassa toimiva laboratorio Agence Française de Sécurité Sanitaire des Aliments de Nancy (AFSSA) (joka on yhdistetty 1 päivästä heinäkuuta 2010 alkaen Agence nationale de sécurité sanitaire de l'alimentation, de l'environnement et du travail (ANSES) -laitokseen), arvioi jäsenvaltioiden ja kolmansien maiden laboratorioita tarkoituksena niiden hyväksyminen tekemään koirien, kissojen ja frettien raivotaudin vastaisten rokotteiden tehokkuutta mittaavia serologisia valvontatestejä.

([1]) EUVL L 204, 31.7.2012, s. 131.
([2]) EYVL L 79, 30.3.2000, s. 40.

▼B

(8) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään myös, että jäsenvaltiosta toiseen tapahtuvissa koirien, kissojen ja frettien muissa kuin kaupallisissa siirroissa on eläinten mukana oltava komission hyväksymän mallin mukaisen passin muodossa oleva tunnistusasiakirja. Kyseisen mallin on sisällettävä kohdat, joihin voidaan kirjata asetuksessa (EU) N:o 576/2013 vaaditut tiedot. Passin malli ja sitä koskevat lisävaatimukset olisi esitettävä tämän asetuksen liitteessä, ja unionin lainsäädännön selkeyden ja yksinkertaistamisen vuoksi olisi mallitodistuksen vahvistamisesta koirien, kissojen ja frettien yhteisön sisällä tapahtuvia kuljetuksia varten 26 päivänä marraskuuta 2003 tehty komission päätös 2003/803/EY ([1]) kumottava.

(9) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään myös, että joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon tapahtuvissa koirien, kissojen ja frettien muissa kuin kaupallisissa siirroissa on eläinten mukana oltava komission hyväksymän mallin mukaisen eläinten terveystodistuksen muodossa oleva tunnistusasiakirja. Kyseisen mallin on sisällettävä kohdat, joihin voidaan kirjata asetuksessa (EU) N:o 576/2013 vaaditut tiedot. Tämän vuoksi on aiheellista esittää kyseinen malli tämän asetuksen liitteessä.

(10) Poiketen siitä, mitä säädetään joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon tapahtuvissa siirroissa vaadittavan eläinten terveystodistuksen muodon osalta, asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään, että jäsenvaltioiden on sallittava koirien, kissojen ja frettien muut kuin kaupalliset siirrot sellaiselta alueelta tai sellaisesta kolmannesta maasta, joka on osoittanut soveltavansa sääntöjä, jotka sisällöltään ja vaikutukseltaan vastaavat jäsenvaltioiden soveltamia sääntöjä, jos eläinten mukana oleva tunnistusasiakirja on myönnetty jäsenvaltiosta toiseen tapahtuvissa siirroissa sovellettavaa menettelyä noudattaen. Tällaisissa tapauksissa käytettävän passin malliin on kuitenkin tarpeen tehdä joitakin teknisiä mukautuksia erityisesti sen kansilehden osalta, joka ei voi täysin vastata jäsenvaltion myöntämiin passeihin sovellettavia vaatimuksia. Selkeyden vuoksi on aiheellista esittää tällaisen passin malli tässä asetuksessa.

(11) Asetuksessa (EU) N:o 576/2013 säädetään, että jos koirien, kissojen tai frettien lukumäärä yhden muun kuin kaupallisen siirron aikana on suurempi kuin viisi, kyseisiin eläimiin on sovellettava tiettyjä erityisedellytyksiä ja eläinluokkia lukuun ottamatta eläinten terveyttä koskevista vaatimuksista eläinten, siemennesteen, munasolujen ja alkioiden yhteisön sisäisessä kaupassa ja yhteisöön tuonnissa siltä osin, kuin niitä eivät koske direktiivin 90/425/ETY liitteessä A olevassa I jaksossa mainittujen erityisten yhteisön säädösten eläinten terveyttä koskevat vaatimukset, 13 päivänä heinäkuuta 1992 annetussa neuvoston direktiivissä 92/65/ETY ([2]) säädettyjä eläinten terveyttä koskevia vaatimuksia.

(12) Asetuksen (EY) N:o 998/2003 soveltamista koskevien sääntöjen yhdenmukaisuuden varmistamiseksi hyväksyttiin lisäksi kolmansista maista yhteisöön tapahtuvia koiran- ja kissanpentujen muita

([1]) EUVL L 312, 27.11.2003, s. 1.
([2]) EYVL L 268, 14.9.1992, s. 54.

▼B

kuin kaupallisia kuljetuksia koskevien edellytysten vahvistamisesta 3 päivänä joulukuuta 2004 tehty komission päätös 2004/839/EY ([1]) sekä aikajakson vahvistamisesta, jonka jälkeen raivotautirokotusta pidetään voimassa olevana, 2 päivänä helmikuuta 2005 tehty komission päätös 2005/91/EY ([2]). Mainituissa säädöksissä vahvistettuja sääntöjä on tarkistettu, ja ne on nyt sisällytetty asetuksen (EU) N:o 576/2013 säännöksiin. Unionin lainsäädännön selkeyden ja yksinkertaistamisen vuoksi olisi päätökset 2004/839/EY ja 2005/91/EY kumottava.

(13) Eläimiä ja eläintuotteita koskevien todistusten laadinnasta 17 päivänä joulukuuta 1996 annetussa neuvoston direktiivissä 96/93/EY ([3]) vahvistetaan säännöt, joita on noudatettava myönnettäessä eläinlääkintälainsäädännön edellyttämiä todistuksia virheellisten tai harhaanjohtavien todistusten myöntämisen estämiseksi. On aiheellista varmistaa, että kolmansien maiden virka-eläinlääkärit noudattavat sääntöjä ja periaatteita, jotka vastaavat vähintään kyseisessä direktiivissä vahvistettuja sääntöjä ja periaatteita.

(14) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 998/2003 täydentämisestä koirien *Echinococcus multilocularis* -tartunnan valvontaan liittyvien ehkäisevien terveyttä koskevien toimien osalta 14 päivänä heinäkuuta 2011 annetussa komission delegoidussa asetuksessa (EU) N:o 1152/2011 ([4]) säädetään, että 1 päivästä tammikuuta 2012 alkaen mainitun asetuksen liitteessä I lueteltuihin jäsenvaltioihin tai niiden osiin tuleville koirille on tehtävä *Echinococcus multilocularis* -loisen vastainen käsittely mainitussa asetuksessa vahvistettujen vaatimusten mukaisesti.

(15) Tätä asetusta olisi sovellettava rajoittamatta eräistä Malesian niemimaalta ja Australiasta lähtöisin olevia hedelmälepakoita, koiria ja kissoja koskevista suojatoimenpiteistä 21 päivänä helmikuuta 2006 tehdyn komission päätöksen 2006/146/EY ([5]) soveltamista; mainitussa päätöksessä kielletään koirien ja kissojen tuonti Malesian niemimaalta ja kissojen tuonti Australiasta, elleivät tietyt Hendra- ja Nipah-tauteja koskevat edellytykset täyty.

(16) Tätä asetusta olisi sovellettava asetuksen (EU) N:o 576/2013 soveltamispäivästä.

(17) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat elintarvikeketjua ja eläinten terveyttä käsittelevän pysyvän komitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 7, 11 ja 12 artiklassa tarkoitettujen ilmoitusten muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevat vaatimukset

1. Asetuksen (EU) N:o 576/2013 7 artiklan 2 kohdan a alakohdassa ja 11 artiklan 2 kohdan a alakohdassa tarkoitetut ilmoitukset on laadittava tämän asetuksen liitteessä I olevassa 1 osassa esitettyä muotoa ja

([1]) EUVL L 361, 8.12.2004, s. 40.
([2]) EUVL L 31, 4.2.2005, s. 61.
([3]) EYVL L 13, 16.1.1997, s. 28.
([4]) EUVL L 296, 15.11.2011, s. 6.
([5]) EUVL L 55, 25.2.2006, s. 44.

▼B

ulkoasua noudattaen, ja niiden on oltava mainitun liitteen 3 osassa vahvistettujen kieliä koskevien vaatimusten mukaisia.

2. Asetuksen (EU) N:o 576/2013 12 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettu ilmoitus on laadittava tämän asetuksen liitteessä I olevassa 2 osassa esitettyä muotoa ja ulkoasua noudattaen, ja sen on oltava mainitun liitteen 3 osassa vahvistettujen kieliä koskevien vaatimusten mukainen.

2 artikla

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklassa tarkoitetut alueiden ja kolmansien maiden luettelot

1. Asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu alueiden ja kolmansien maiden luettelo esitetään tämän asetuksen liitteessä II olevassa 1 osassa.

2. Asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu alueiden ja kolmansien maiden luettelo esitetään tämän asetuksen liitteessä II olevassa 2 osassa.

3 artikla

Passin malli koirien, kissojen ja frettien muita kuin kaupallisia siirtoja varten

1. Asetuksen (EU) N:o 576/2013 21 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu passi on laadittava tämän asetuksen liitteessä III olevassa 1 osassa esitetyn mallin mukaisesti, ja siinä on noudatettava mainitun liitteen 2 osassa vahvistettuja lisävaatimuksia.

2. Poiketen siitä, mitä 1 kohdassa säädetään, asetuksen (EU) N:o 576/2013 27 artiklan a alakohdan nojalla sellaisella alueella tai sellaisessa kolmannessa maassa, joka mainitaan tämän asetuksen liitteessä II olevan 1 osan luettelossa, myönnettävät passit on laadittava tämän asetuksen liitteessä III olevassa 3 osassa esitetyn mallin mukaisesti, ja niissä on noudatettava mainitun liitteen 4 osassa vahvistettuja lisävaatimuksia.

4 artikla

Eläinten terveystodistus koirien, kissojen ja frettien unioniin muussa kuin kaupallisessa tarkoituksessa tapahtuvia siirtoja varten

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 25 artiklan 1 kohdassa tarkoitetun eläinten terveystodistuksen on oltava seuraavien vaatimusten mukainen:

a) se on laadittava tämän asetuksen liitteessä IV olevassa 1 osassa esitetyn mallin mukaisesti;

b) se on täytettävä asianmukaisesti ja myönnettävä kyseisessä liitteessä olevassa 2 osassa annettujen selittävien huomautusten mukaisesti;

c) siihen on liitettävä asetuksen (EU) N:o 576/2013 25 artiklan 3 kohdassa tarkoitettu kirjallinen ilmoitus, joka on laadittava kyseisessä liitteessä olevan 3 osan A jaksossa esitetyn mallin mukaisesti ja jossa on noudatettava mainitussa liitteessä olevan 3 osan B jaksossa vahvistettuja lisävaatimuksia.

▼B

5 artikla

Kumoamiset

Kumotaan päätökset 2003/803/EY, 2004/839/EY ja 2005/91/EY.

6 artikla

Voimaantulo ja soveltaminen

Tämä asetus tulee voimaan kahdentenakymmenentenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 29 päivästä joulukuuta 2014.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

▼B

LIITE I

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 7 artiklan 2 kohdan a alakohdassa, 11 artiklan 2 kohdan a alakohdassa ja 12 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen

ilmoitusten muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevat vaatimukset

1 OSA

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 7 artiklan 2 kohdan a alakohdassa ja 11 artiklan 2 kohdan a alakohdassa tarkoitetun ilmoituksen muoto ja ulkoasu

ILMOITUS

Allekirjoittanut,

..... ([1])

[omistaja tai luonnollinen henkilö, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan lemmikkieläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta ([2])]

vakuuttaa, että seuraavassa kuvatut lemmikkieläimet eivät ole niiden syntymän ja muun kuin kaupallisen siirron välisenä aikana olleet kosketuksissa raivotaudille alttiisiin lajeihin kuuluvien luonnonvaraisten eläinten kanssa:

Transponderin/tatuoinnin ([2]) aakkosnumeerinen tunnus	Passin / eläinten terveystodistuksen ([2]) numero

Paikka ja päiväys: Allekirjoitus:

([1]) Täytetään suuraakkosin.

([2]) Tarpeeton viivataan yli.

▼B

2 OSA

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 12 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitetun ilmoituksen muoto ja ulkoasu

ILMOITUS

Allekirjoittanut,

..... (1)

[omistaja tai luonnollinen henkilö, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan lemmikkieläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta (2)]

vakuuttaa, että seuraavassa kuvatut lemmikkieläimet eivät muun alueen tai muun kolmannen maan kuin niiden, jotka mainitaan komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa, kautta tapahtuneen kuljetuksen aikana ole olleet kosketuksissa raivotaudille alttiisiin lajeihin kuuluviin eläimiin ja että niitä on pidetty suljettuina kuljetusvälineeseen tai kansainvälisen lentokentän alueella (2):

Transponderin/tatuoinnin (2) aakkosnumeerinen tunnus	Eläinten terveystodistuksen numero

Paikka ja päiväys: Allekirjoitus:

(1) Täytetään suuraakkosin.
(2) Tarpeeton viivataan yli.

3 OSA

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 7 artiklan 2 kohdan a alakohdassa, 11 artiklan 2 kohdan a alakohdassa ja 12 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen ilmoitusten kielivaatimukset

Ilmoitukset on laadittava vähintään yhdellä määränpää-/saapumisjäsenvaltion virallisista kielistä sekä englannin kielellä.

▼M1

LIITE II

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklassa tarkoitettu alueiden ja kolmansien maiden luettelo

1 OSA

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu alueiden ja kolmansien maiden luettelo

ISO-koodi	Alue tai kolmas maa
AD	Andorra
CH	Sveitsi
FO	Färsaaret
GI	Gibraltar
GL	Grönlanti
IS	Islanti
LI	Liechtenstein
MC	Monaco
NO	Norja
SM	San Marino
VA	Vatikaanivaltio

2 OSA

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 13 artiklan 2 kohdassa tarkoitettu alueiden ja kolmansien maiden luettelo

ISO-koodi	Alue tai kolmas maa	Mukaan luetut alueet
AC	Ascensionsaari	
AE	Arabiemiirikunnat	
AG	Antigua ja Barbuda	
AR	Argentiina	
AU	Australia	
AW	Aruba	
BA	Bosnia ja Hertsegovina	
BB	Barbados	
BH	Bahrain	
BM	Bermuda	
BQ	Bonaire, Sint Eustatius ja Saba	
BY	Valko-Venäjä	
CA	Kanada	
CL	Chile	
CW	Curaçao	
FJ	Fidži	

▼**M1**

ISO-koodi	Alue tai kolmas maa	Mukaan luetut alueet
FK	Falklandinsaaret	
HK	Hongkong	
JM	Jamaika	
JP	Japani	
KN	Saint Kitts ja Nevis	
KY	Caymansaaret	
LC	Saint Lucia	
MS	Montserrat	
MK	entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia	
MU	Mauritius	
MX	Meksiko	
MY	Malesia	
NC	Uusi-Kaledonia	
NZ	Uusi-Seelanti	
PF	Ranskan Polynesia	
PM	Saint-Pierre ja Miquelon	
RU	Venäjä	
SG	Singapore	
SH	Saint Helena	
SX	Sint Maarten	
TT	Trinidad ja Tobago	
TW	Taiwan	
US	Amerikan yhdysvallat	AS – Amerikan Samoa GU – Guam MP – Pohjois-Mariaanit PR – Puerto Rico VI – Yhdysvaltain Neitsytsaaret
VC	Saint Vincent ja Grenadiinit	
VG	Brittiläiset Neitsytsaaret	
VU	Vanuatu	
WF	Wallis ja Futuna	

▼B

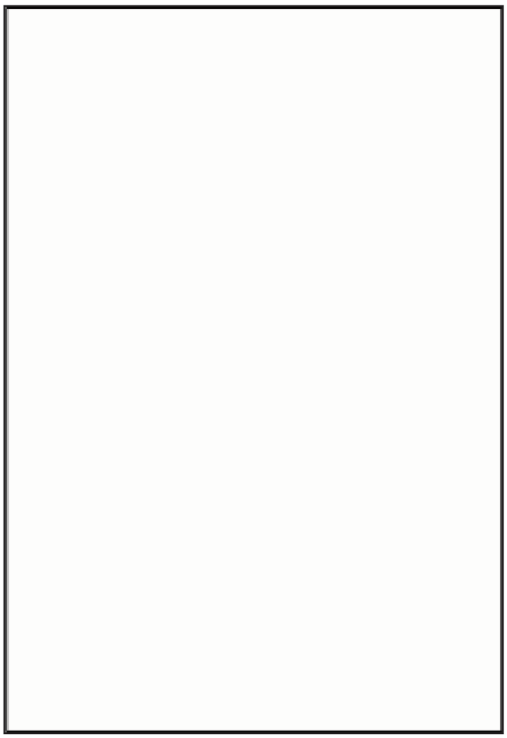
LIITE III

Passin malli koirien, kissojen ja frettien muita kuin kaupallisia siirtoja varten

1 OSA

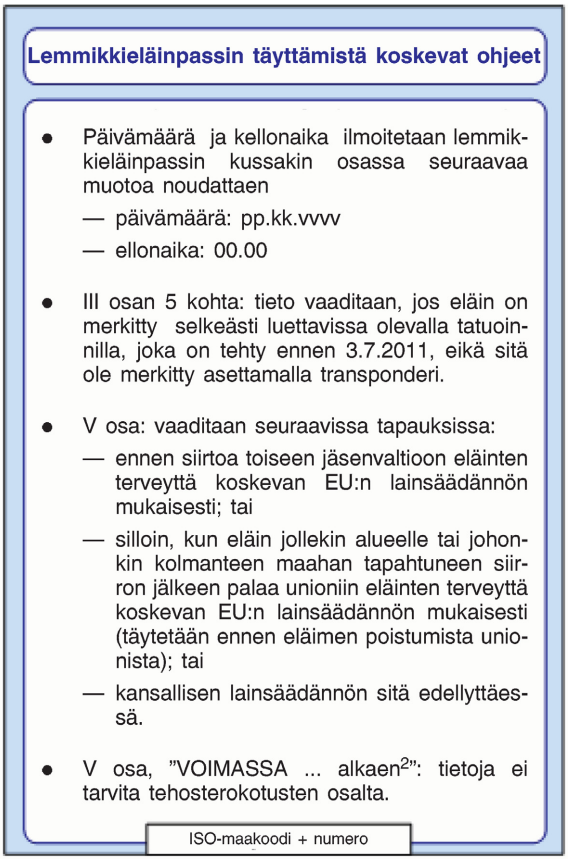
Jäsenvaltiossa myönnettävän passin malli



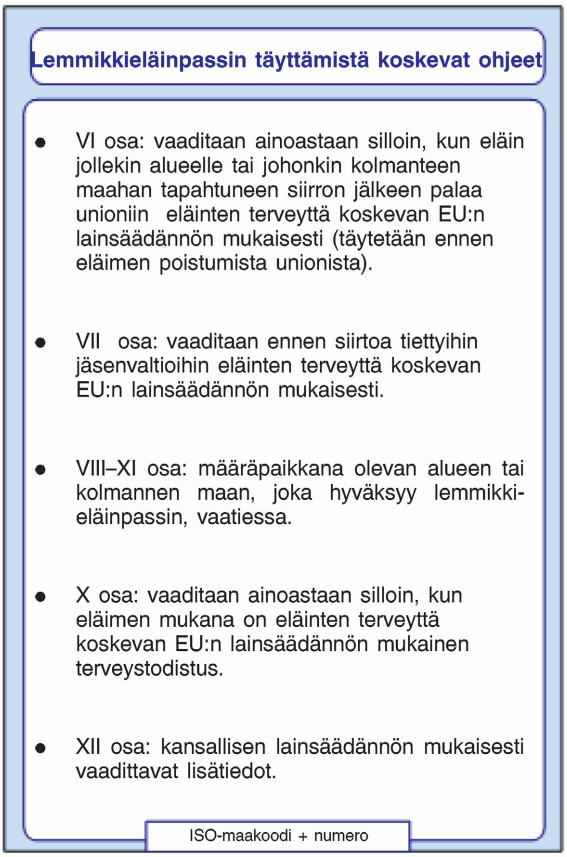


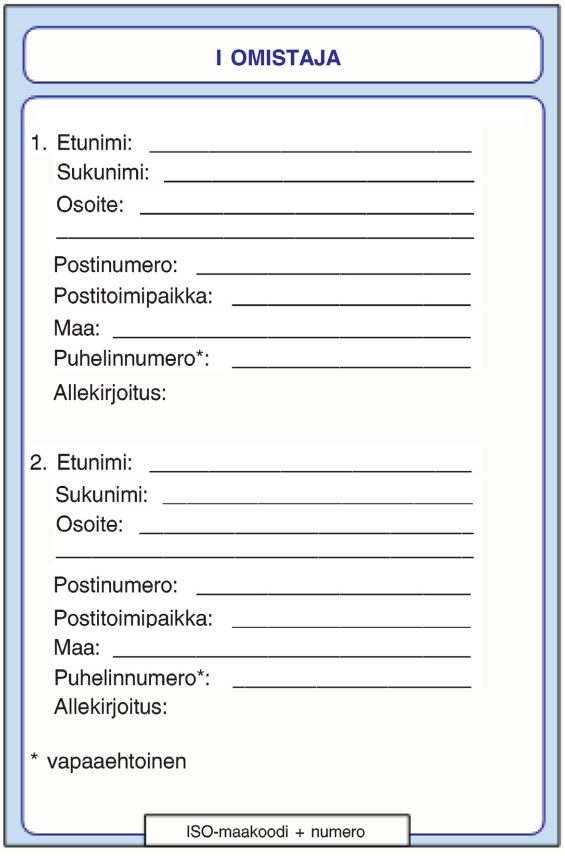
▼B


Euroopan unioni
[Jäsenvaltio]
LEMMIKKI-
ELÄINPASSI
ISO-maakoodi + numero
Sivu
… / …


Lemmikkieläinpassin täyttämistä koskevat ohjeet
Päivämäärä ja kellonaika ilmoitetaan lemmikkieläinpassin kussakin osassa seuraavaa muotoa noudattaen
— päivämäärä: pp.kk.vvvv
— ellonaika: 00.00
III osan 5 kohta: tieto vaaditaan, jos eläin on merkitty selkeästi luettavissa olevalla tatuoinnilla, joka on tehty ennen 3.7.2011, eikä sitä ole merkitty asettamalla transponderi.
V osa: vaaditaan seuraavissa tapauksissa:
— ennen siirtoa toiseen jäsenvaltioon eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti; tai
— silloin, kun eläin jollekin alueelle tai johonkin kolmanteen maahan tapahtuneen siirron jälkeen palaa unioniin eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti (täytetään ennen eläimen poistumista unionista); tai
— kansallisen lainsäädännön sitä edellyttäessä.
V osa, ”VOIMASSA ... alkaen[2]”: tietoja ei tarvita tehosterokotusten osalta.
ISO-maakoodi + numero

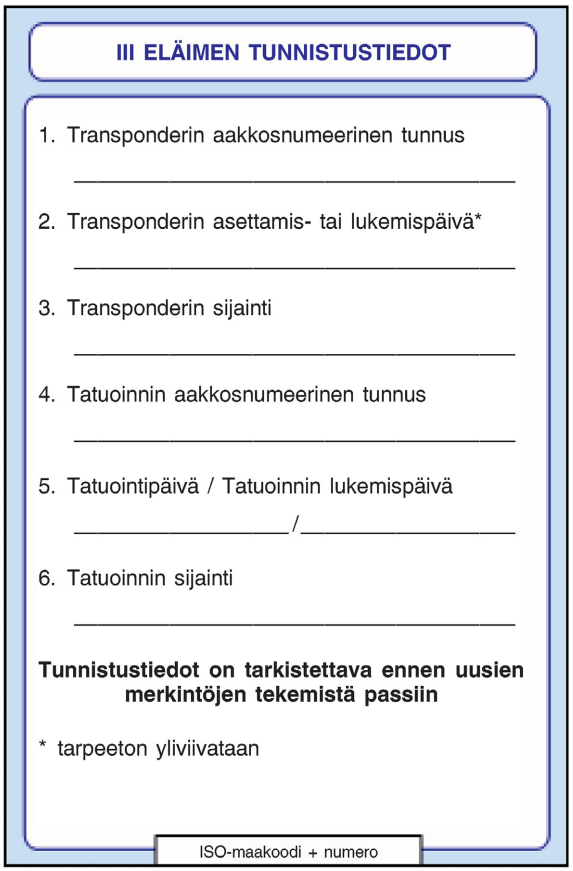
▼B


Lemmikkieläinpassin täyttämistä koskevat ohjeet
VI osa: vaaditaan ainoastaan silloin, kun eläin jollekin alueelle tai johonkin kolmanteen maahan tapahtuneen siirron jälkeen palaa unioniin eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti (täytetään ennen eläimen poistumista unionista).
VII osa: vaaditaan ennen siirtoa tiettyihin jäsenvaltioihin eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti.
VIII–XI osa: määräpaikkana olevan alueen tai kolmannen maan, joka hyväksyy lemmikki-eläinpassin, vaatiessa.
X osa: vaaditaan ainoastaan silloin, kun eläimen mukana on eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukainen terveystodistus.
XII osa: kansallisen lainsäädännön mukaisesti vaadittavat lisätiedot.
ISO-maakoodi + numero


I OMISTAJA
1. Etunimi: _____
Sukunimi: _____
Osoite: _____
_____
Postinumero: _____
Postitoimipaikka: _____
Maa: _____
Puhelinnumero*: _____
Allekirjoitus:
2. Etunimi: _____
Sukunimi: _____
Osoite: _____
_____
Postinumero: _____
Postitoimipaikka: _____
Maa: _____
Puhelinnumero*: _____
Allekirjoitus:
* vapaaehtoinen
ISO-maakoodi + numero

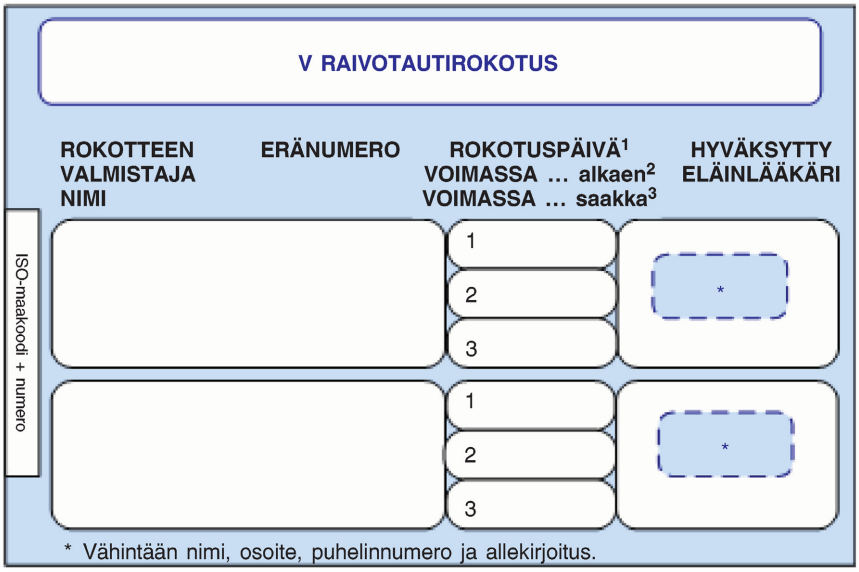
▼B


II ELÄIMEN KUVAUS
ELÄIMEN KUVA
(vapaaehtoinen)
1. Nimi*: _____
2. Laji: _____
3. Rotu*: _____
4. Sukupuoli: _____
5. Syntymäaika*: _____
6. Väri: _____
7. Mahdolliset merkittävät tai erotettavissa olevat piirteet tai ominaisuudet: _____
_____
* omistajan ilmoittama
ISO-maakoodi + numero

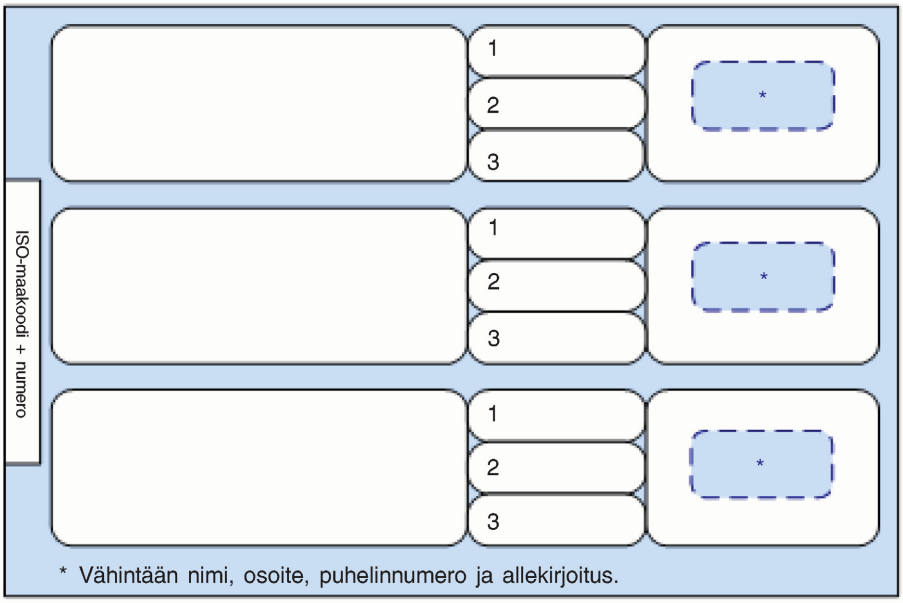

III ELÄIMEN TUNNISTUSTIEDOT
1. Transponderin aakkosnumeerinen tunnus
_____
2. Transponderin asettamis- tai lukemispäivä*
_____
3. Transponderin sijainti
_____
4. Tatuoinnin aakkosnumeerinen tunnus
_____
5. Tatuointipäivä / Tatuoinnin lukemispäivä
_____/_____
6. Tatuoinnin sijainti
_____
Tunnistustiedot on tarkistettava ennen uusien merkintöjen tekemistä passiin
* tarpeeton yliviivataan
ISO-maakoodi + numero

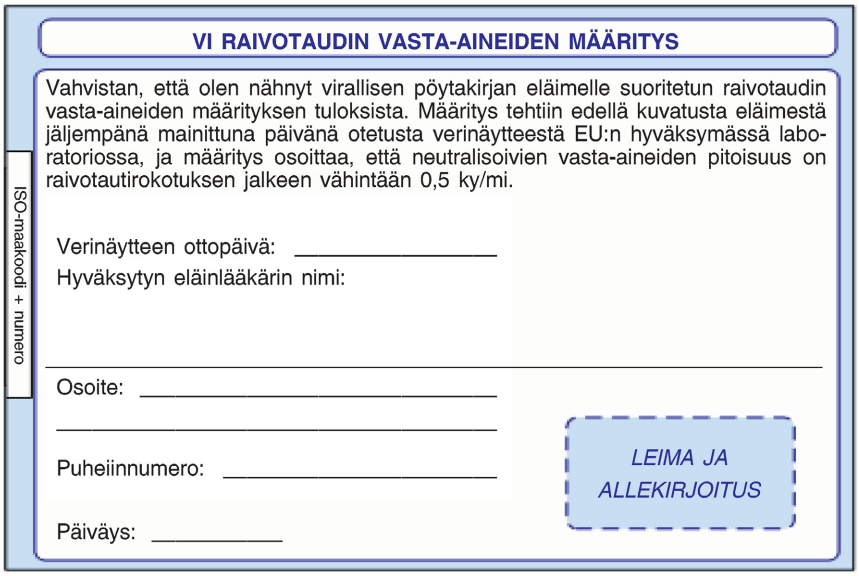
▼B


IV LEMMIKKELÄINPASSIN MYÖNTÄMINEN
Hyväksytyn eläinlääkärin nimi:
Osoite:
Postinumero:
Postitoimipaikka:
Maa:
Puhelinnumero:
Sähköpostiosoite:
Myöntämispäivä:
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
ISO-maakoodi + numero


V RAIVOTAUTIROKOTUS
ROKOTTEEN VALMISTAJA NIMI
ERÄNUMERO
ROKOTUSPÄIVÄ[1] VOIMASSA … alkaen[2] VOIMASSA … saakka[3]
HYVÄKSYTTY ELÄINLÄÄKÄRI
ISO-maakoodi + numero
1
2
3
*
1
2
3
*
* Vähintään nimi, osoite, puhelinnumero ja allekirjoitus.

▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
3
*
1
2
3
*
1
2
3
*
* Vähintään nimi, osoite, puhelinnumero ja allekirjoitus.


VI RAIVOTAUDIN VASTA-AINEIDEN MÄÄRITYS
ISO-maakoodi + numero
Vahvistan, että olen nähnyt virallisen pöytakirjan eläimelle suoritetun raivotaudin vasta-aineiden määrityksen tuloksista. Määritys tehtiin edellä kuvatusta eläimestä jäljempänä mainittuna päivänä otetusta verinäytteestä EU:n hyväksymässä laboratoriossa, ja määritys osoittaa, että neutralisoivien vasta-aineiden pitoisuus on raivotautirokotuksen jalkeen vähintään 0,5 ky/mi.
Verinäytteen ottopäivä: _____
Hyväksytyn eläinlääkärin nimi:
_____
Osoite: _____
_____
Puheiinnumero: _____
Päiväys: _____
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

▼B

MAHDOLLINEN LISATUTKIMUS

ISO-maakoodi + numero

Vahvistan, että olen nähnyt virallisen pöytäkirjan eläimelle suoritetun raivotaudin vasta-aineiden määrityksen tuloksista. Määritys tehtiin edellä kuvatusta eläimestä jäijempänä mainittuna päivänä otetusta verinäytteestä EU:n hyväksymässä laboratoriossa, ja määritys osoittaa, että neutralisoivien vasta-aineiden pitoisuus on raivotautirokotuksen jalkeen vähintään 0,5 ky/mi.

Verinäytteen ottopäivä: _____

Hyväksytyn eläinlääkärin nimi:

_____

Osoite: _____

_____

Puhelinnumero: _____

Päiväys: _____

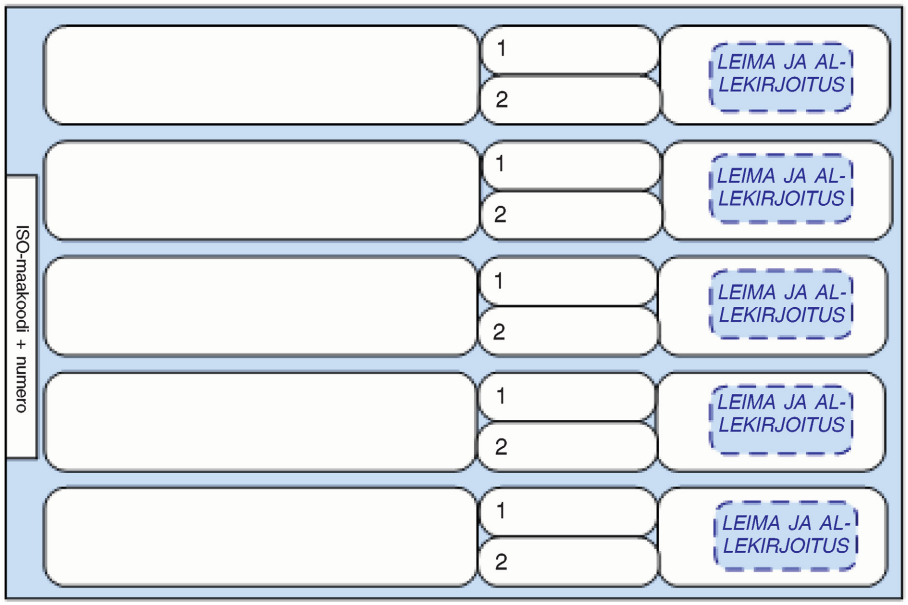
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

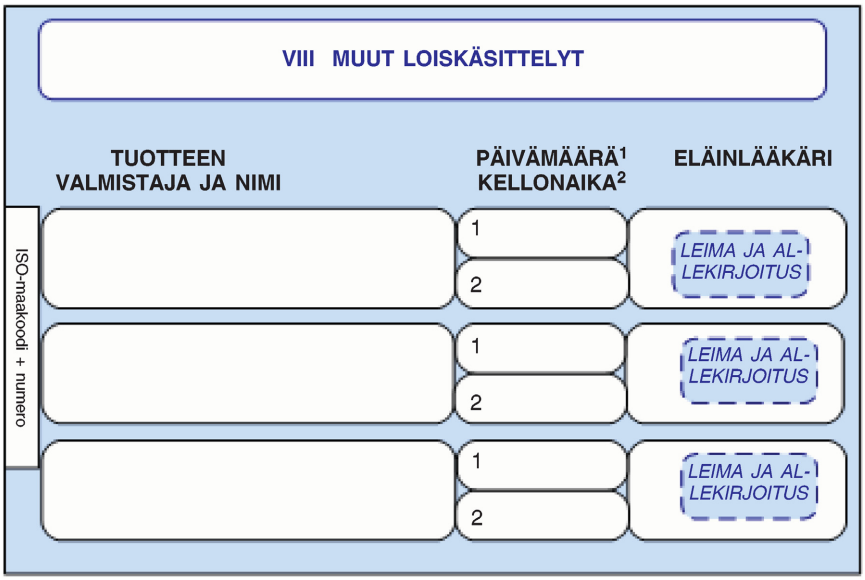
VII *ECHINOCOCCUS*-TARTUNNALTA SUOJAAVA KÄSITTELY

ISO-maakoodi + numero

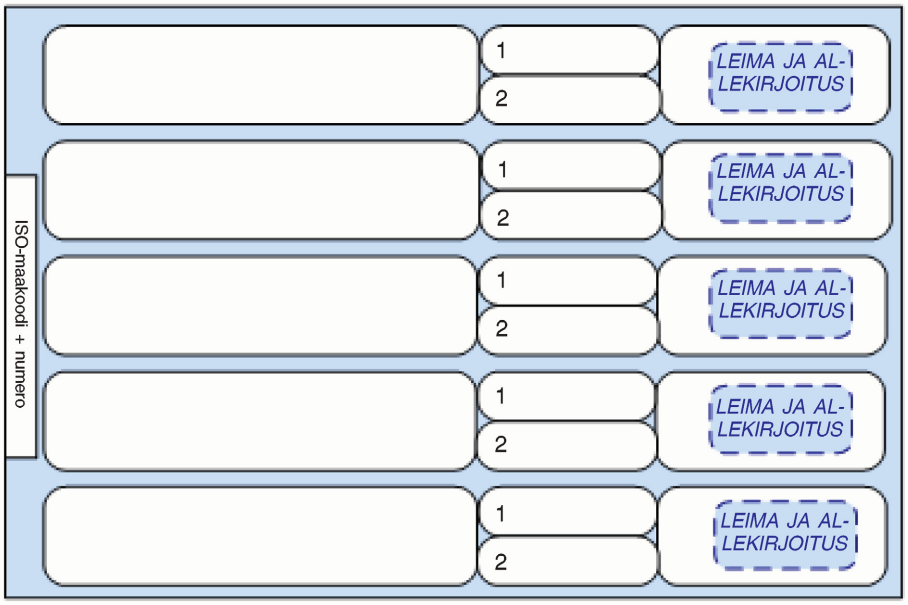
TUOTTEEN VALMISTAJA JA NIMI	PÄIVÄMÄÄRÄ[1] KELLONAIKA[2]	ELÄINLÄÄKÄRI
	1 2	*LEIMA JA ALLEKIRJOITUS*
	1 2	*LEIMA JA ALLEKIRJOITUS*
	1 2	*LEIMA JA ALLEKIRJOITUS*

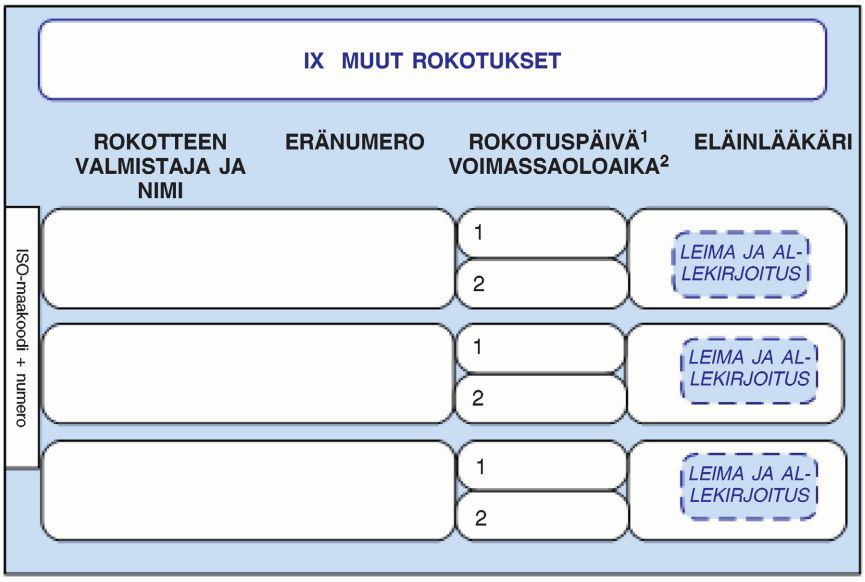
▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS


VIII MUUT LOISKÄSITTELYT
TUOTTEEN VALMISTAJA JA NIMI
PÄIVÄMÄÄRÄ[1] KELLONAIKA[2]
ELÄINLÄÄKÄRI
ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS


IX MUUT ROKOTUKSET
ROKOTTEEN VALMISTAJA JA NIMI
ERÄNUMERO
ROKOTUSPÄIVÄ[1] VOIMASSAOLOAIKA[2]
ELÄINLÄÄKÄRI
ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

▼B

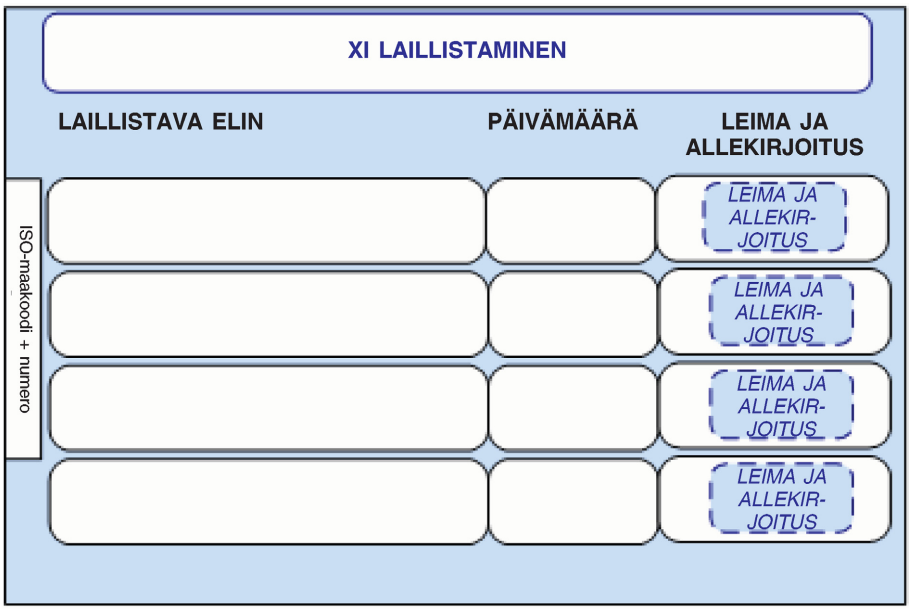


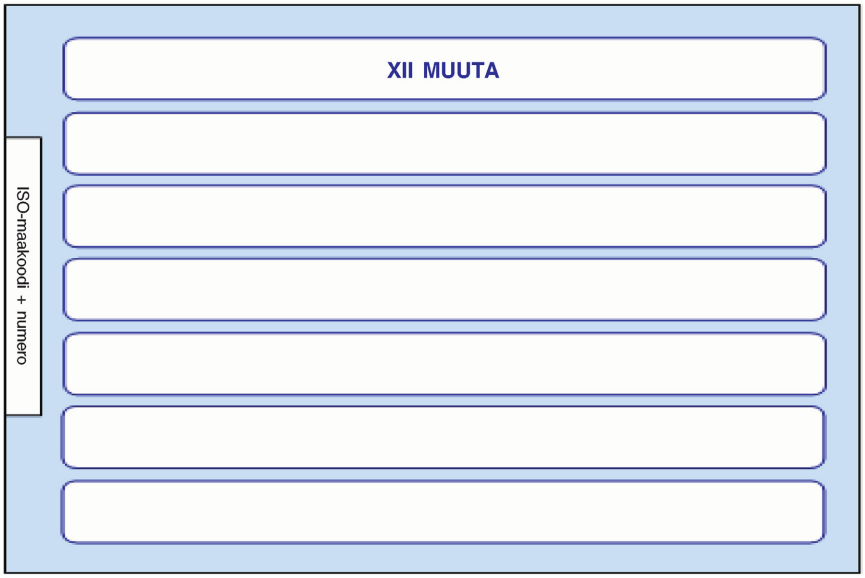
X KLIININEN TUTKIMUS

ISO-maakoodi + numero	VAKUUTUS	PÄIVÄMÄÄRÄ	HYVÄKSYTTY ELÄINLÄÄKÄRI
	Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa		*
	Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa		*
	Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa		*
	Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa		*

* Vähintään nimi, osoite, puhelinnumero ja allekirjoitus.

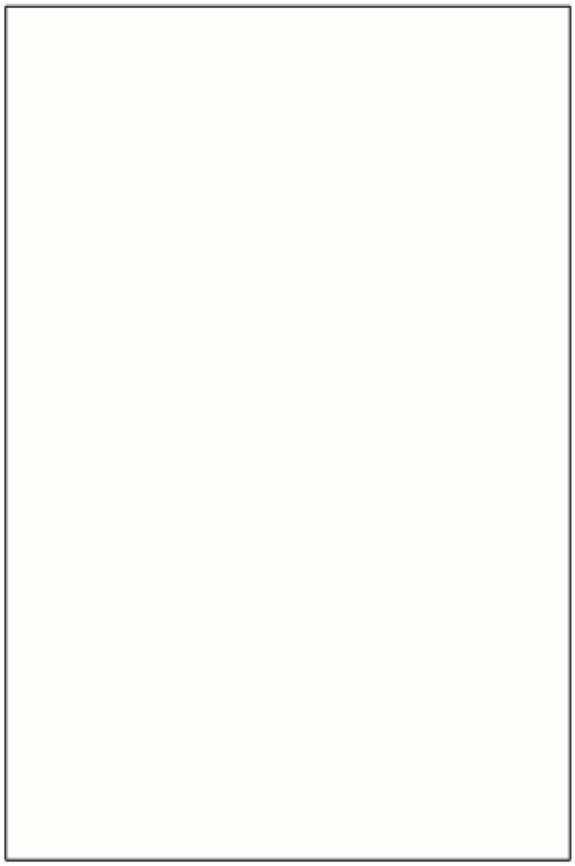
▼B


XI LAILLISTAMINEN
LAILLISTAVA ELIN
PÄIVÄMÄÄRÄ
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
ISO-maakoodi + numero
LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS
LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS
LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS
LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS


XII MUUTA
ISO-maakoodi + numero

▼B





▼B

2 OSA

Jäsenvaltiossa myönnettävää passia koskevat lisävaatimukset

1. Passin muoto

Passin koon on oltava 100 × 152 mm.

2. Passin kansi

a) etukansi:

i) väri: sininen (PANTONE® Reflex Blue) ja keltaiset tähdet (PANTONE® Yellow) ylimmässä neljänneksessä Euroopan tunnusta koskevien ohjeiden mukaisesti ([1]);

ii) merkinnät ”Euroopan unioni” ja asianomaisen jäsenvaltion nimi on painettava samalla kirjasinlajilla;

iii) alareunaan on painettava passin myöntävän jäsenvaltion ISO-maakoodi sekä ainutkertainen aakkosnumeerinen tunnus (1 osassa esitetyssä mallissa ”numero”);

b) etu- ja takakannen sisäpuolen väri: valkoinen;

c) takakannen väri: sininen (PANTONE® Reflex Blue).

3. Otsakkeiden järjestys ja sivunumerot

a) otsakkeiden järjestystä (roomalaisine numeroineen) on ehdottomasti noudatettava;

b) passin jokaisen sivun alalaitaan on merkittävä sivunumero seuraavassa muodossa: ”x/n”, jossa x on parhaillaan auki oleva sivu ja n on kokonaissivumäärä;

c) passin jokaiselle sivulle on painettava passin myöntävän jäsenvaltion ISO-maakoodi sekä ainutkertainen aakkosnumeerinen tunnus;

d) edellä 1 osassa esitetyn passin mallin sivujen määrä ja siinä olevien kehysten koko ja muoto ovat suuntaa-antavat.

4. Kielet

Kaiken painetun tekstin on oltava passin myöntävän jäsenvaltion virallisella kielellä tai virallisilla kielillä ja englannin kielellä.

5. Turvaominaisuudet

a) kun vaaditut tiedot on merkitty passin III osaan, kyseinen sivu päällystetään läpinäkyvällä laminointikalvolla;

b) jos jollekin passin sivulle merkittävät tiedot ovat tarrassa, eikä tarra ole irrotettaessa itsestään tuhoutuva, se on päällystettävä läpinäkyvällä laminointikalvolla.

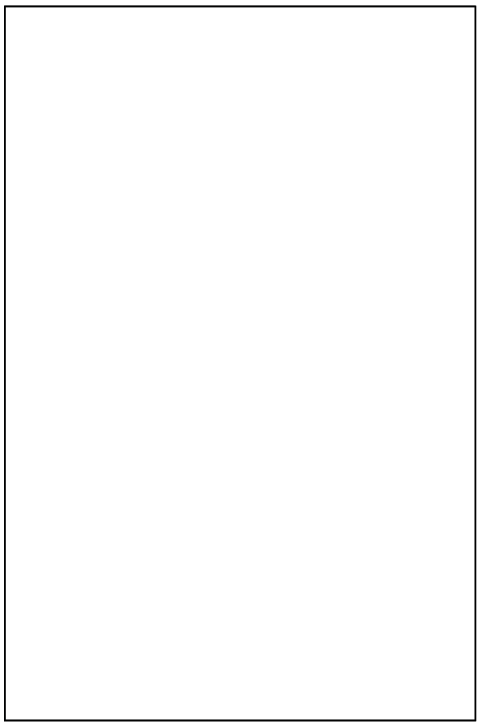
([1]) Euroopan tunnuksen graafinen käsikirja: http://publications.europa.eu/code/en/en-5000100.htm

▼B

3 OSA

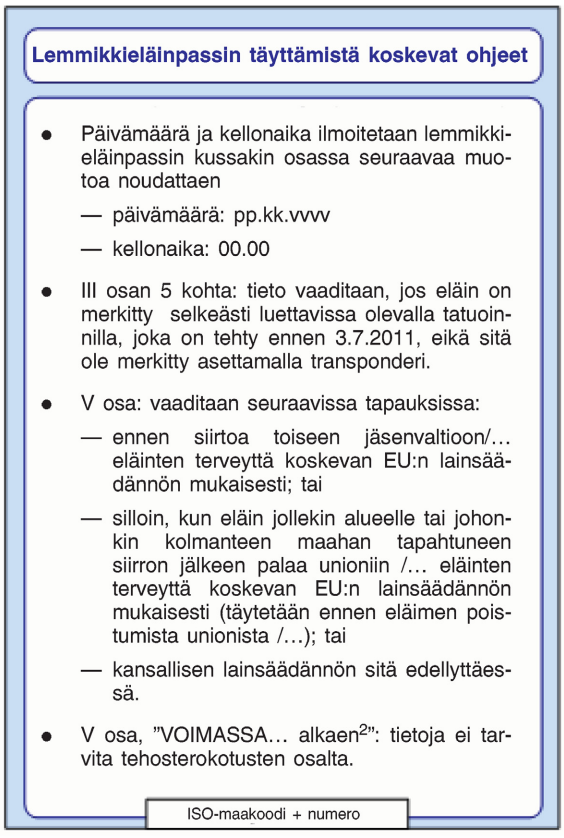
Tämän asetuksen liitteessä II olevan 1 osan luettelossa mainitulla alueella tai siinä mainitussa kolmannessa maassa myönnettävän passin malli





▼B


[Kansallinen tunnus]
[Alue tai kolmas maa]
LEMMIKKI-ELÄINPASSI
ISO-maakoodi + numero
Sivu … / …


Lemmikkieläinpassin täyttämistä koskevat ohjeet
• Päivämäärä ja kellonaika ilmoitetaan lemmikkieläinpassin kussakin osassa seuraavaa muotoa noudattaen
— päivämäärä: pp.kk.vvvv
— kellonaika: 00.00
• III osan 5 kohta: tieto vaaditaan, jos eläin on merkitty selkeästi luettavissa olevalla tatuoinnilla, joka on tehty ennen 3.7.2011, eikä sitä ole merkitty asettamalla transponderi.
• V osa: vaaditaan seuraavissa tapauksissa:
— ennen siirtoa toiseen jäsenvaltioon/… eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti; tai
— silloin, kun eläin jollekin alueelle tai johonkin kolmanteen maahan tapahtuneen siirron jälkeen palaa unioniin /… eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti (täytetään ennen eläimen poistumista unionista /…); tai
— kansallisen lainsäädännön sitä edellyttäessä.
• V osa, ”VOIMASSA… alkaen[2]”: tietoja ei tarvita tehosterokotusten osalta.
ISO-maakoodi + numero

▼B

Lemmikkieläinpassin täyttämistä koskevat ohjeet

- VI osa: vaaditaan ainoastaan silloin, kun eläin jollekin alueelle tai johonkin kolmanteen maahan tapahtuneen siirron jälkeen palaa unioniin /… eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti (täytetään ennen eläimen poistumista unionista/…).

- VII osa: vaaditaan ennen siirtoa tiettyihin jäsenvaltioihin /… eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukaisesti.

- VIII–XI osa: määräpaikkana olevan alueen tai kolmannen maan, joka hyväksyy lemmikki-eläinpassin, vaatiessa.

- X osa: vaaditaan ainoastaan silloin, kun eläimen mukana on eläinten terveyttä koskevan EU:n lainsäädännön mukainen terveystodistus.

- XII osa: kansallisen lainsäädännön mukaisesti vaadittavat lisätiedot.

ISO-maakoodi + numero

I OMISTAJA

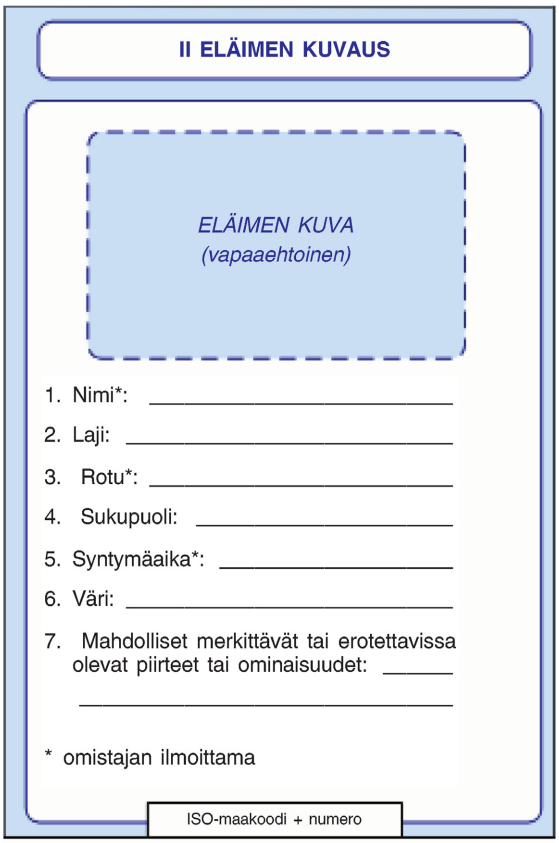
1. Etunimi: _____
   Sukunimi: _____
   Osoite: _____
   _____
   Postinumero: _____
   Postitoimipaikka: _____
   Maa: _____
   Puhelinnumero*: _____
   Allekirjoitus:

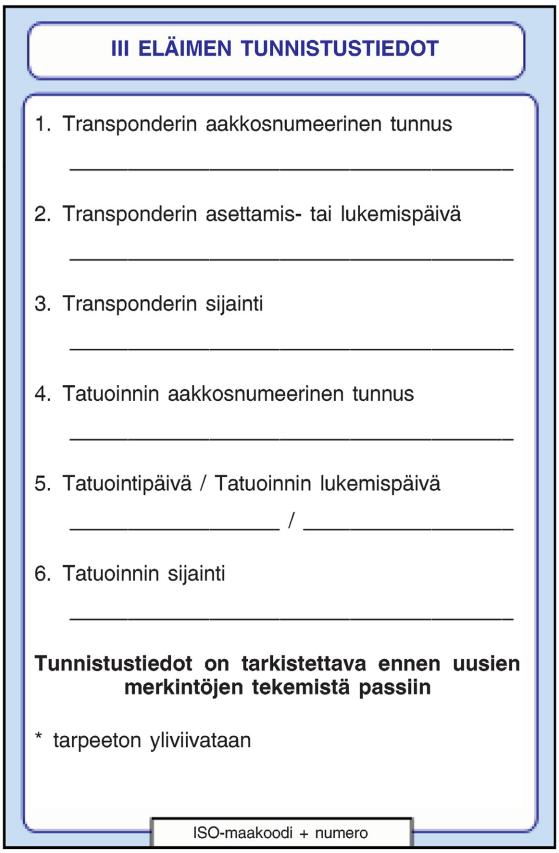
2. Etunimi: _____
   Sukunimi: _____
   Osoite: _____
   _____
   Postinumero: _____
   Postitoimipaikka: _____
   Maa: _____
   Puhelinnumero*: _____
   Allekirjoitus:

* vapaaehtoinen

ISO-maakoodi + numero

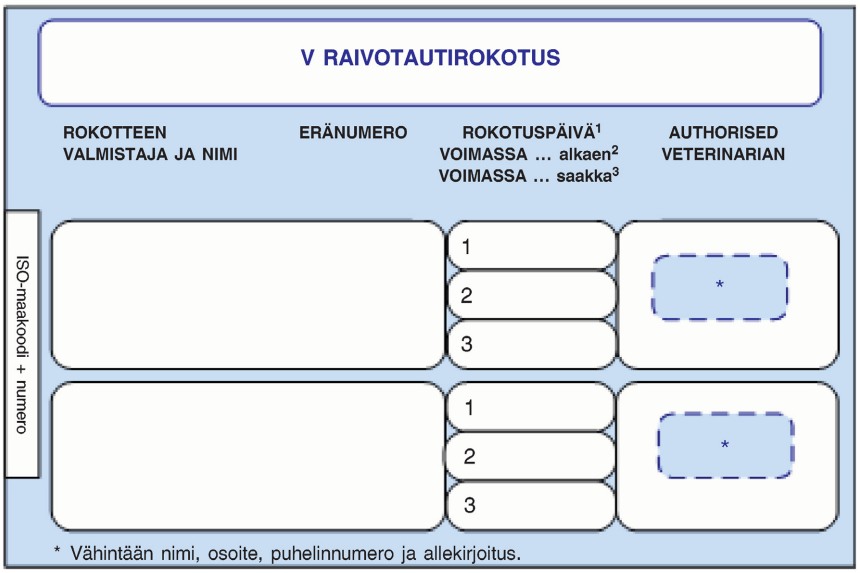
▼B


II ELÄIMEN KUVAUS
ELÄIMEN KUVA
(vapaaehtoinen)
1. Nimi*: _____
2. Laji: _____
3. Rotu*: _____
4. Sukupuoli: _____
5. Syntymäaika*: _____
6. Väri: _____
7. Mahdolliset merkittävät tai erotettavissa olevat piirteet tai ominaisuudet: _____
_____
* omistajan ilmoittama
ISO-maakoodi + numero

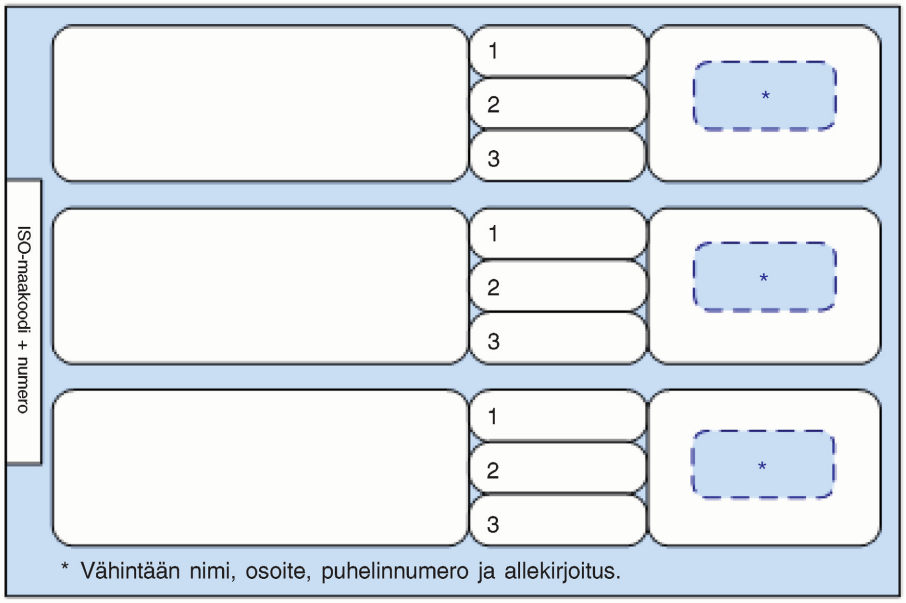

III ELÄIMEN TUNNISTUSTIEDOT
1. Transponderin aakkosnumeerinen tunnus
_____
2. Transponderin asettamis- tai lukemispäivä
_____
3. Transponderin sijainti
_____
4. Tatuoinnin aakkosnumeerinen tunnus
_____
5. Tatuointipäivä / Tatuoinnin lukemispäivä
_____ / _____
6. Tatuoinnin sijainti
_____
Tunnistustiedot on tarkistettava ennen uusien merkintöjen tekemistä passiin
* tarpeeton yliviivataan
ISO-maakoodi + numero

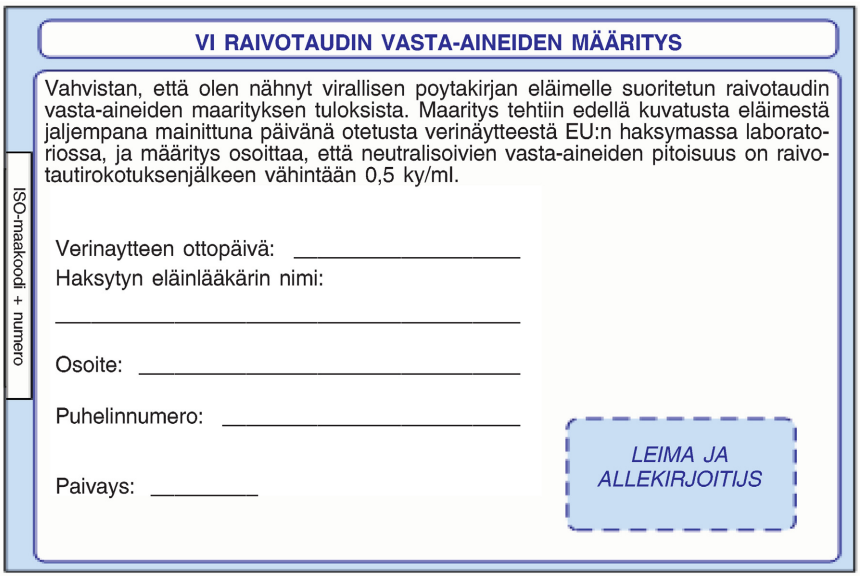
▼B


IV LEMMIKKELÄINPASSIN MYÖNTÄMINEN
Hyväksytyn eläinlääkärin nimi:
Osoite:
Postinumero:
Postitoimipaikka:
Maa:
Puhelinnumero:
Sähköpostiosoite:
Myöntämispäivä:
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
ISO-maakoodi + numero


V RAIVOTAUTIROKOTUS
ROKOTTEEN VALMISTAJA JA NIMI
ERÄNUMERO
ROKOTUSPÄIVÄ[1] VOIMASSA ... alkaen[2] VOIMASSA ... saakka[3]
AUTHORISED VETERINARIAN
ISO-maakoodi + numero
1
2
3
*
1
2
3
*
* Vähintään nimi, osoite, puhelinnumero ja allekirjoitus.

▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
3
*
1
2
3
*
1
2
3
*
* Vähintään nimi, osoite, puhelinnumero ja allekirjoitus.


VI RAIVOTAUDIN VASTA-AINEIDEN MÄÄRITYS
ISO-maakoodi + numero
Vahvistan, että olen nähnyt virallisen poytakirjan eläimelle suoritetun raivotaudin vasta-aineiden maarityksen tuloksista. Maaritys tehtiin edellä kuvatusta eläimestä jaljempana mainittuna päivänä otetusta verinäytteestä EU:n haksymassa laboratoriossa, ja määritys osoittaa, että neutralisoivien vasta-aineiden pitoisuus on raivotautirokotuksenjälkeen vähintään 0,5 ky/ml.
Verinaytteen ottopäivä: _____
Haksytyn eläinlääkärin nimi:
_____
Osoite: _____
Puhelinnumero: _____
Paivays: _____
LEIMA JA ALLEKIRJOITIJS

▼B

MAHDOLLINEN LISÄTUTKIMUS

ISO-maakoodi + numero

Vahvistan että olen nähnyt virallisen pöytäkirjan eläimelle suoritetun raivotaudin vasta-aineiden määrityksen tuloksista. Määritys tehtiin edellä kuvatusta eläimestä jäljempänä mainittuna päivänä otetusta verinäytteestä EU:n hyväksymässä laboratoriossa ja määritys osoittaa että neutralisoivien vasta-aineiden pitoisuus on raivotautirokotuksen jälkeen vähintään 0,5 ky/ml.

Verinäytteen ottopäivä: _____

Hyväksytyn eläinlääkärin nimi:

_____

Osoite: _____

Puhelinnumero: _____

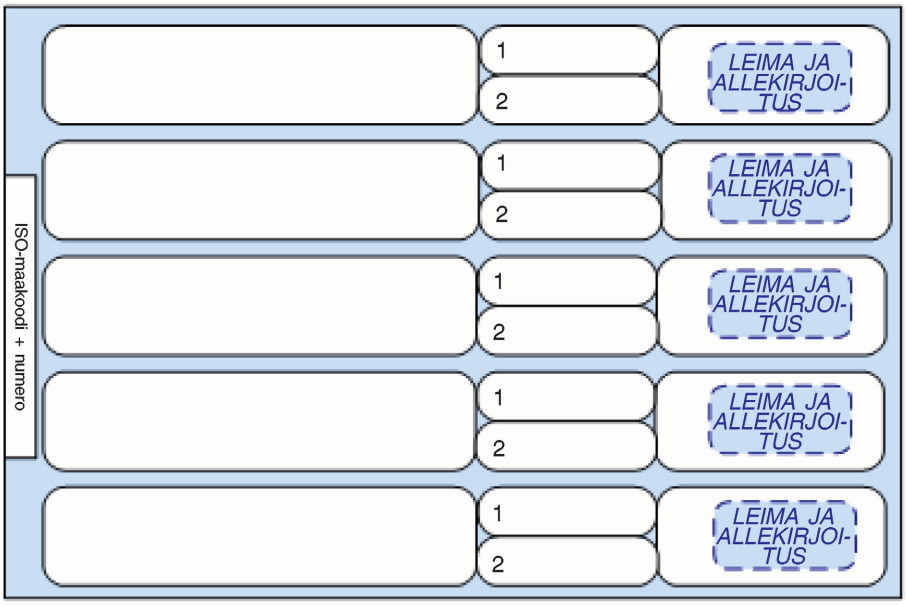
Päiväys: _____

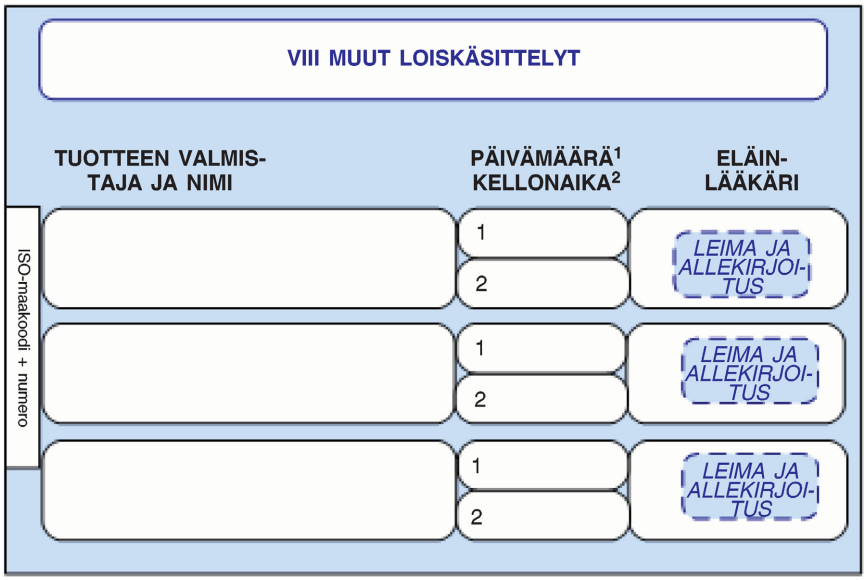
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

VII *ECHINOCOCCUS*-TARTUNNALTA SUOJAAVA KÄSITTELY

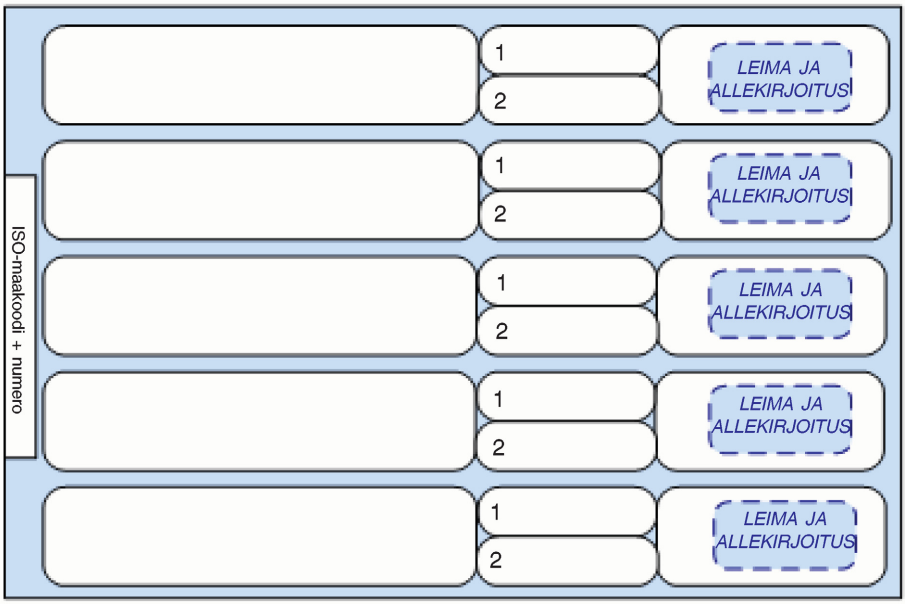
TUOTTEEN VALMISTAJA JA NIMI	**PÄIVÄMÄÄRÄ[1] KELLONAIKA[2]**	**ELÄIN-LÄÄKÄRI**
ISO-maakoodi + numero	1 2	*LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS*
	1 2	*LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS*
	1 2	*LEIMA JA ALLEKIR-JOITUS*

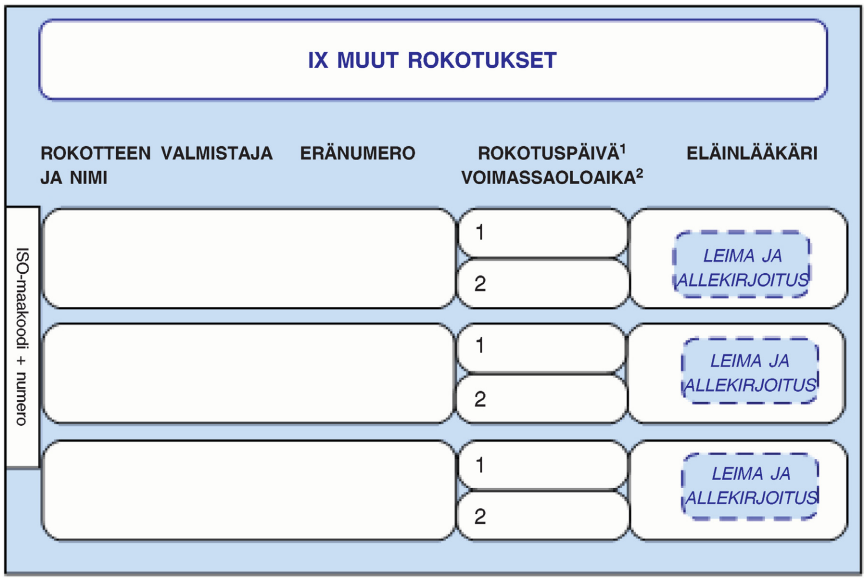
▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS

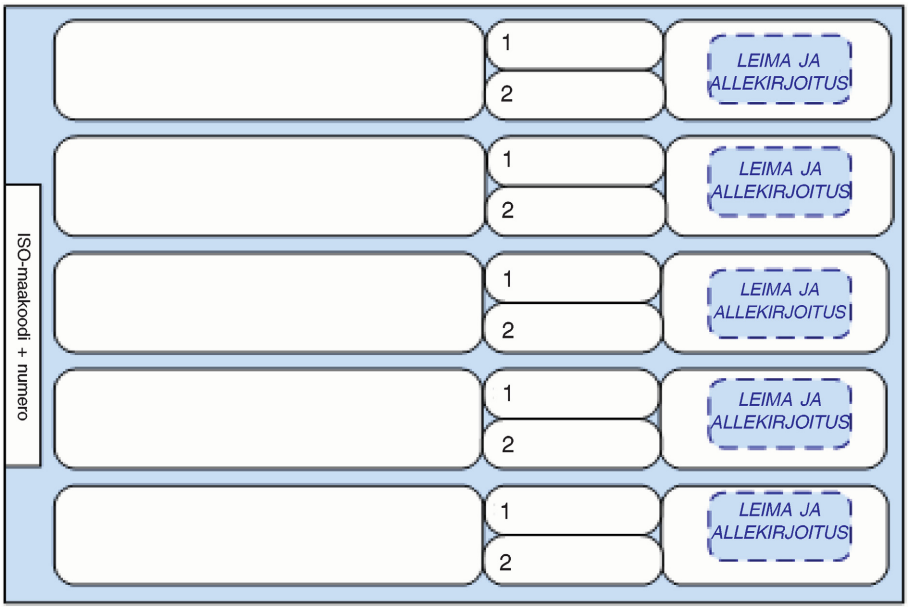

VIII MUUT LOISKÄSITTELYT
TUOTTEEN VALMIS-TAJA JA NIMI
PÄIVÄMÄÄRÄ[1] KELLONAIKA[2]
ELÄIN-LÄÄKÄRI
ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOI-TUS

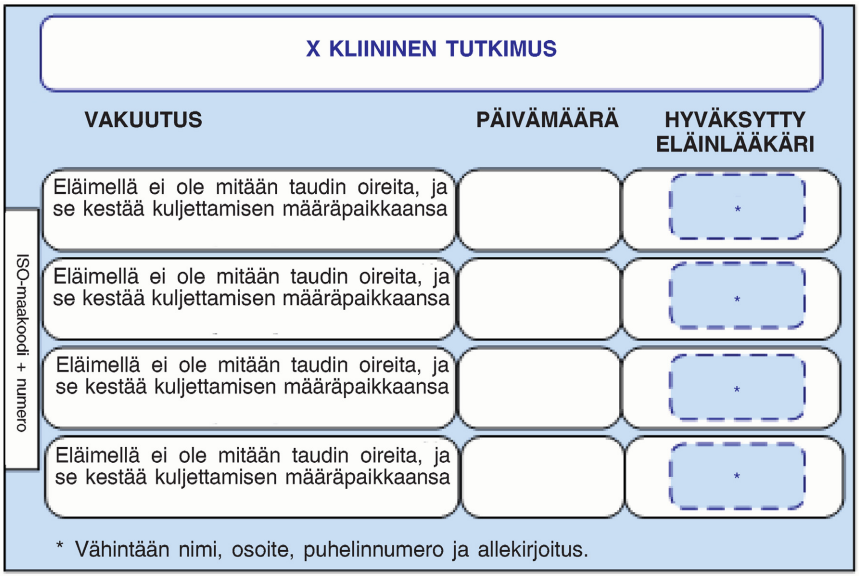
▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

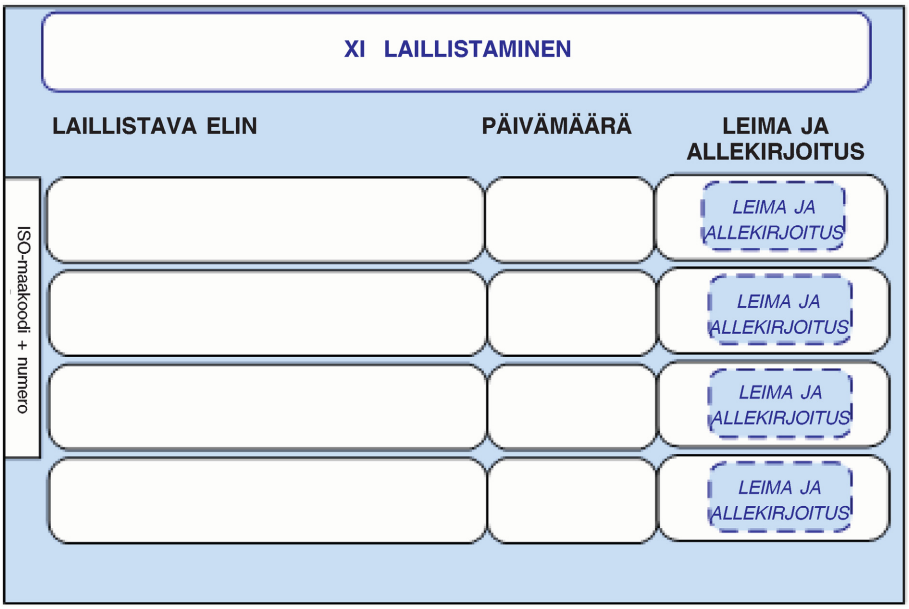

IX MUUT ROKOTUKSET
ROKOTTEEN VALMISTAJA JA NIMI
ERÄNUMERO
ROKOTUSPÄIVÄ[1] VOIMASSAOLOAIKA[2]
ELÄINLÄÄKÄRI
ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

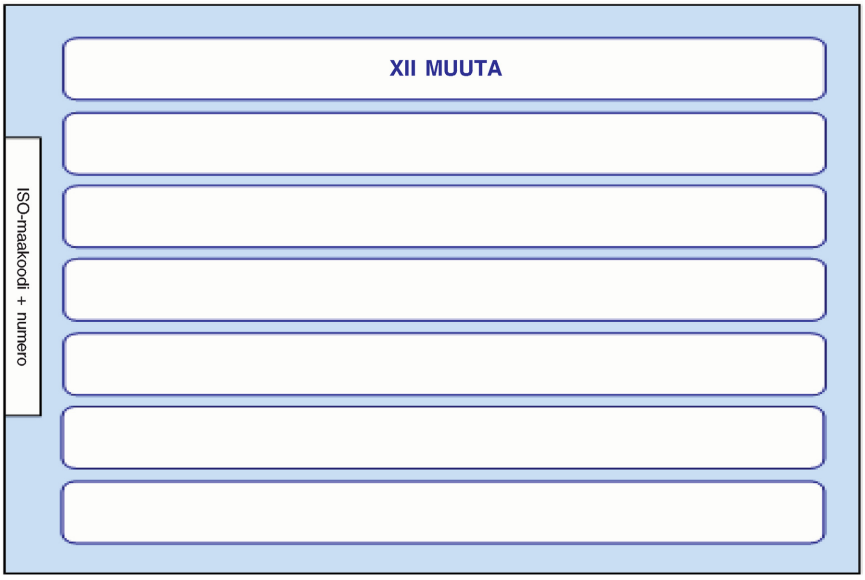
▼B


ISO-maakoodi + numero
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
1
2
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS

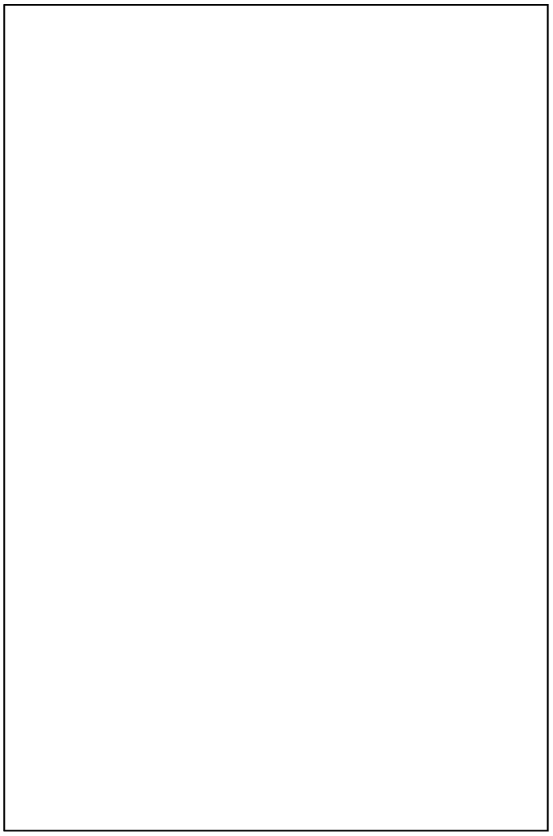

X KLIININEN TUTKIMUS
VAKUUTUS
PÄIVÄMÄÄRÄ
HYVÄKSYTTY ELÄINLÄÄKÄRI
ISO-maakoodi + numero
Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa
*
Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa
*
Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa
*
Eläimellä ei ole mitään taudin oireita, ja se kestää kuljettamisen määräpaikkaansa
*
* Vähintään nimi, osoite, puhelinnumero ja allekirjoitus.

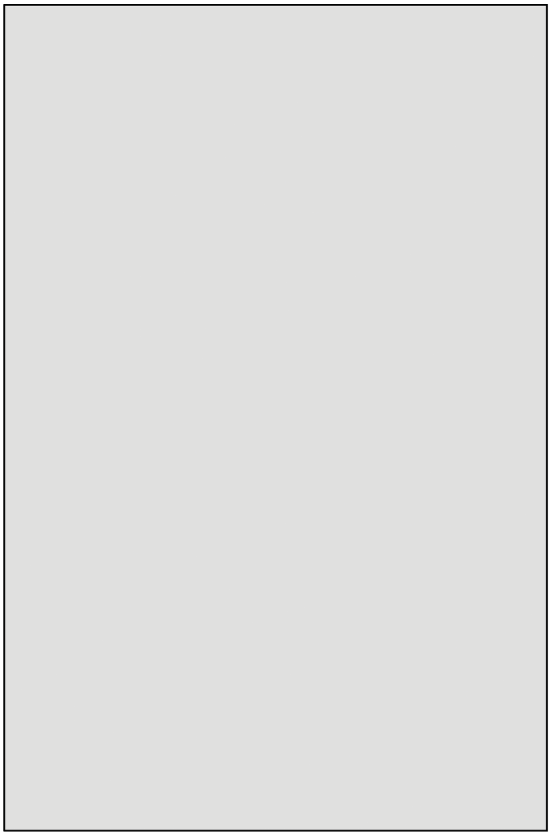
▼B


XI LAILLISTAMINEN
LAILLISTAVA ELIN
PÄIVÄMÄÄRÄ
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
ISO-maakoodi + numero
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS
LEIMA JA ALLEKIRJOITUS


XII MUUTA
ISO-maakoodi + numero

▼B





▼B

4 OSA

Tämän asetuksen liitteessä II olevan 1 osan luettelossa mainitulla alueella tai siinä mainitussa kolmannessa maassa myönnettävää passia koskevat lisävaatimukset

1. Passin muoto

   Passin koon on oltava 100 × 152 mm.

2. Passin kansi

   a) etukansi

      i) väri: yksivärinen (PANTONE®), ylimmässä neljänneksessä kansallinen tunnus;

      ii) alareunaan on painettava passin myöntävän alueen tai kolmannen maan ISO-maakoodi sekä ainutkertainen aakkosnumeerinen tunnus (3 osassa esitetyssä mallissa ”numero”);

   b) etu- ja takakannen sisäpuolen väri: valkoinen;

   c) takakannen väri: yksivärinen (PANTONE®).

3. Otsakkeiden järjestys ja sivunumerot

   a) otsakkeiden järjestystä (roomalaisine numeroineen) on ehdottomasti noudatettava;

   b) passin jokaisen sivun alalaitaan on merkittävä sivunumero seuraavassa muodossa: ”x/n”, jossa x on parhaillaan auki oleva sivu ja n on kokonaissivumäärä;

   c) passin jokaiselle sivulle on painettava passin myöntävän alueen tai kolmannen maan ISO-maakoodi sekä ainutkertainen aakkosnumeerinen tunnus;

   d) edellä 3 osassa esitetyn passin mallin sivujen määrä ja siinä olevien kehysten koko ja muoto ovat suuntaa-antavat.

4. Kielet

   Kaiken painetun tekstin on oltava yhdellä tai useammalla passin myöntävän alueen tai kolmannen maan virallisella kielellä sekä englannin kielellä.

5. Turvaominaisuudet

   a) kun vaaditut tiedot on merkitty passin III osaan, kyseinen sivu päällystetään läpinäkyvällä laminointikalvolla;

   b) jos passin sivulle merkittävät tiedot ovat tarrassa, eikä tarra ole irrotettaessa itsestään tuhoutuva, se on päällystettävä läpinäkyvällä laminointikalvolla.

▼B

LIITE IV

1 OSA

Eläinten terveystodistuksen malli koirien, kissojen ja frettien asetuksen (EU) N:o 576/2013 5 artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisia joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon tapahtuvia muita kuin kaupallisia siirtoja varten

MAA: **Eläinlääkärin todistus EU:iin vientiä varten**

Osa I: Lähetyksen tiedot

I.1. Lähettäjä
Nimi
Osoite

Puhelin

I.2. Todistuksen viitenumero | I.2.a.

I.3. Toimivaltainen keskusviranomainen

I.4. Toimivaltainen paikallishallintoviranomainen

I.5. Consignee
Name
Address

Postal code
Tel.

I.6.

I.7. Alkuperämaa | ISO-koodi | I.8.

I.9. | I.10.

I.11.

I.12.

I.13.

I.14.

I.15.

I.16.

I.17.

I.18. Tavaran kuvaus

I.19. Nimikenumero (HS-koodi)
010619

I.20. Paino

I.21.

I.22.

I.23.

I.24.

I.25. Tavaralle annettu todistus seuraavaan tarkoitukseen:
Lemmikkieläimet ☐

I.26.

I.27.

I.28. Tavaroiden tunnistustiedot

Laji (tieteellinen nimi)	Sukupuoli	Tunnistusjärjestelmä	Väri	Rotu	Transponderin asettamispäivä tai tatuointipäivä ja/tai sen lukemispäivä [pp.kk.vvvv]	Tunnistusnumero	Syntymäaika [pp.kk.vvvv]

▼B

Koirien, kissojen ja frettien muu kuin kaupallinen siirto joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon asetuksen (EU) N:o 576/2013 5 artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisesti

MAA

Part II: Certification

II	Terveyttä koskevat tiedot	II.a Todistuksen viitenumero	II.b

Allekirjoittanut ..... (*lisätään alueen tai kolmannen maan nimi*) virkaeläinlääkäri ([1]) / toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri ([1]) vakuuttaa, että seuraavat vaatimukset täyttyvät

Omistajan ilmoittama matkan tarkoitus:

II.1 Liitteenä olevassa ilmoituksessa ([2]), jonka omistaja tai luonnollinen henkilö, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan eläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta, on toimittanut, ja sitä tukevissa todisteissa ([3]) vahvistetaan, että kohdassa I.28 kuvatut eläimet matkustavat omistajan tai luonnollisen henkilön, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan eläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta, mukana enintään viisi päivää ennen tämän liikkumista tai enintään viisi päivää sen jälkeen, eikä siirron tarkoituksena ole eläinten myynti tai omistajuuden siirto. Muun kuin kaupallisen siirron aikana eläimistä vastaa

([1]) *joko* [omistaja;]

([1]) *tai* [luonnollinen henkilö, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan eläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta;]

([1]) *tai* [kuljettajan, jonka kanssa omistaja on sopinut eläinten muun kuin kaupallisen siirron hoitamisesta omistajan puolesta, nimeämä luonnollinen henkilö;]

([1]) *joko* [II.2 kohdassa I.28 kuvattuja siirrettäviä eläimiä on enintään viisi;]

([1]) *tai* [II.2 kohdassa I.28 kuvattujen siirrettävien eläinten lukumäärä on suurempi kuin viisi, eläimet ovat yli kuuden kuukauden ikäisiä, siirron tarkoituksena on osallistuminen kilpailuihin, näyttelyihin, urheilutapahtumiin tai tällaisiin tapahtumiin liittyvään koulutukseen, ja omistaja tai kohdassa II.1 tarkoitettu luonnollinen henkilö on esittänyt todisteen ([3]) siitä, että

([1]) *joko* [eläimet on rekisteröity osallistumaan tällaisiin tapahtumiin;]

([1]) *tai* [tällaisia tilaisuuksia järjestävä yhdistys on rekisteröinyt eläimet;]

Raivotautirokotus ja raivotaudin vasta-aineiden määritys:

([1]) *joko* [II.3 Kohdassa I.28 kuvatut eläimet ovat alle 12 viikon ikäisiä, eikä niitä ole rokotettu raivotautia vastaan, tai ne ovat 12–16 viikon ikäisiä, ja ne on rokotettu raivotautia vastaan, eikä vähintään 21:tä päivää ole kulunut siitä, kun asetuksen (EU) N:o 576/2013 ([4]) liitteessä III vahvistettujen kelpoisuusvaatimusten mukaisesti annettu ensimmäinen raivotautirokotus annettiin, ja

II.3.1 alue tai kolmas maa, josta kohdassa I.1 ilmoitetut eläimet ovat lähtöisin, mainitaan komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa, ja kohdassa I.5 ilmoitettu määräpaikkana oleva jäsenvaltio on tiedottanut julkisesti, että se sallii tällaisten eläinten siirron alueelleen; ja

([1]) *joko* [II.3.2 liitteenä olevassa omistajan tai kohdassa II.1 tarkoitetun luonnollisen henkilön toimittamassa ilmoituksessa ([5]) todetaan, että eläimet eivät ole niiden syntymän ja muun kuin kaupallisen siirron välisenä aikana olleet kosketuksissa raivotaudille alttiisiin lajeihin kuuluvien luonnonvaraisten eläinten kanssa;].

([1]) *tai* [II.3.2 eläimet ovat emonsa kanssa, josta ne ovat vielä riippuvaisia, ja voidaan vahvistaa, että emolle oli ennen niiden syntymää annettu raivotautirokotus, joka oli asetuksen (EU) N:o 576/2013 liitteessä III vahvistettujen kelpoisuusvaatimusten mukainen;]

([1]) *ja/tai* [II.3 kohdassa I.28 kuvatut eläimet olivat vähintään 12 viikon ikäisiä, kun ne rokotettiin raivotautia vastaan, ja vähintään 21 päivää on kulunut siitä, kun asetuksen (EU) N:o 576/2013 liitteessä III asetettujen kelpoisuusvaatimusten mukaisesti annettu ensimmäinen raivotautirokotus ([4]) annettiin, ja mahdollinen myöhempi uusintarokotus annettiin sitä edeltävän rokotuksen voimassaoloaikana ([6]); ja

([1]) *joko* [II.3.1 kohdassa I.28 kuvatut eläimet tulevat täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa mainitulta alueelta tai siinä mainitusta kolmannesta maasta joko suoraan, tai ne kuljetetaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa mainitun alueen tai kolmannen maan taikka jonkin muun kuin täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa mainitun alueen tai kolmannen maan kautta asetuksen (EU) N:o 576/2013 ([7]) 12 artiklan 1 kohdan c alakohdan mukaisesti, ja voimassa olevan raivotautirokotuksen tiedot annetaan jäljempänä olevassa taulukossa;]

([1]) *tai* [II.3.1 kohdassa I.28 kuvatut eläimet tulevat muulta kuin sellaiselta alueelta tai muusta kuin sellaisesta kolmannesta maasta, joka mainitaan täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa, tai ne on määrä kuljettaa tällaisen alueen tai kolmannen maan kautta, ja on suoritettu raivotaudin vasta-aineiden määritys ([8]), jonka toimivaltaisen viranomaisen hyväksymä eläinlääkäri teki verinäytteestä jäljempänä olevassa taulukossa ilmoitettuna päivänä aikaisintaan 30 päivää sitä edeltävän rokotuksen ([6]) jälkeen ja vähintään kolme kuukautta ennen tämän todistuksen myöntämispäivää ja jossa vasta-ainepitoisuuden osoitettiin olevan vähintään 0,5 IU/ml, ja mahdollinen myöhempi uusintarokotus annettiin sitä edeltävän rokotuksen voimassaoloaikana ([6]), ja nykyisen raivotautirokotuksen tiedot ja immuunivasteen testaamista koskevan näytteenoton päivämäärä annetaan jäljempänä olevassa taulukossa:

▼B

Koirien, kissojen ja frettien muu kuin kaupallinen siirto joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon asetuksen (EU) N:o 576/2013 5 artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisesti

MAA

II. Terveyttä koskevat tiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.

Eläimen transponderin tai tatuoinnin aakkos numeerinen tunnus	Rokotuspäivä [pp.kk.vvvv]	Rokotteen nimi ja valmistaja	Erän numero	Validity of vaccination		Verinäytteen ottopäivä [pp.kk.vvvv]
				Ensimmäinen päivä [pp.kk.vvvv]	Viimeinen päivä [pp.kk.vvvv]	

Loiskäsittely

([1]) *joko* [II.4 kohdassa I.28 kuvatut koirat ovat komission delegoidun asetuksen (EU) N:o 1152/2011 liitteessä I lueteltuun jäsenvaltioon tarkoitettuja koiria, joille on tehty *Echinococcus multilocularis* -tartunnalta suojaava käsittely, ja hoitavan eläinlääkärin komission delegoidun asetuksen (EU) N:o 1152/2011 7 artiklan mukaisesti tekemän käsittelyn ([9])([10])([11]) tiedot esitetään jäljempänä olevassa taulukossa.]

([1]) *tai* [II.4 kohdassa I.28 kuvatuille koirille ei ole tehty *Echinococcus multilocularis* -tartunnalta suojaavaa käsittelyä ([11]).]

Koiran transponderin tai tatuoinnin numero	Echinococcus-tartunnalta suojaava käsittely		Hoitava eläinlääkäri
	Tuotteen nimi ja valmistaja	Käsittelyn päivämäärä [pp.kk.vvvv] ja kellonaika [00.00]	Nimi (suuraakkosin), leima ja allekirjoitus
			]]

Huomautukset

a) Tämä todistus on tarkoitettu koirille (*Canis lupus familiaris*), kissoille (*Felis silvestris catus*) ja freteille (*Mustela putorius furo*).

b) Todistus on voimassa 10 päivää siitä päivästä, jona virkaeläinlääkäri myöntää sen, siihen päivään saakka, jona nimetyssä matkustajien maahantulopaikassa tehdään asiakirja- ja tunnistustarkastukset (maahantulopaikoista on tietoa osoitteessa http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/pointsentry_en.htm).

Kun kyseessä on meritse tapahtuva kuljetus, kyseistä 10 päivän määräaikaa jatketaan merimatkan kestoa vastaavalla lisäjaksolla

Kun on kyse edelleen muihin jäsenvaltioihin tapahtuvista siirroista, todistus on voimassa yhteensä neljä kuukautta asiakirja- ja tunnistustarkastusten päivämäärästä tai raivotautirokotuksen voimassaolon päättymispäivään asti taikka kunnes kohdassa II.3 tarkoitetut alle 16 viikon ikäisiä eläimiä koskevat edellytykset eivät enää ole sovellettavissa, sen mukaan mikä ajankohdista on aikaisin. On tärkeää huomata, että eräät jäsenvaltiot ovat ilmoittaneet, etteivät ne salli kohdassa II.3 tarkoitettujen alle 16 viikon ikäisten eläinten siirtämistä alueelleen (tarkempia tietoja on saatavissa osoitteessa http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/index_en.htm).

Osa I:

Kohta I.5: *Vastaanottaja:* ilmoitetaan ensimmäisenä määräpaikkana oleva jäsenvaltio.

Kohta I.28: *Tunnistusjärjestelmä:* valitaan transponderi tai tatuointi.

Transponderin ollessa kyseessä: valitaan asettamispäivä tai lukemispäivä.

Tatuoinnin ollessa kyseessä: valitaan tatuointipäivä tai lukemispäivä. Tatuoinnin on oltava selvästi luettavissa, ja tatuointipäivän on oltava heinäkuun 3:tta päivää 2011 aikaisempi.

Tunnistusnumero: ilmoitetaan transponderin tai tatuoinnin aakkosnumeerinen tunnus.

Syntymäaika/rotu: omistajan ilmoittama.

▼B

Koirien, kissojen ja frettien muu kuin kaupallinen siirto joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon asetuksen (EU) N:o 576/2013 5 artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisesti

MAA

II. Terveyttä koskevat tiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.

Osa II:

([1]) Tarpeeton viivataan yli.

([2]) Todistukseen on liitettävä kohdassa **II.1** tarkoitettu ilmoitus, jonka on oltava täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä IV olevassa 3 osassa esitetyn mallin ja siinä vahvistettujen lisävaatimusten mukainen.

([3]) Kohdassa II.1 tarkoitettu todiste (esim. tarkastuskortti, lentolippu) ja kohdassa II.2 tarkoitettu todiste (esim. sisäänpääsyä osoittava kuitti, todiste jäsenyydestä) on pyynnöstä annettava huomautusten kohdassa b tarkoitetuista tarkastuksista vastaaville toimivaltaisille viranomaisille.

([4]) Uusintarokotus on katsottava ensimmäiseksi rokotukseksi, ellei sitä ole annettu edellisen rokotuksen voimassaoloaikana.

([5]) Todistukseen liitettävän, kohdassa II.3.2 tarkoitetun ilmoituksen on oltava täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä I olevassa 1 ja 3 osassa vahvistettujen muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevien vaatimusten mukainen.

([6]) Todistukseen on liitettävä oikeaksi todistettu jäljennös kyseisten eläinten tunnistus- ja rokotustiedoista.

([7]) Kolmas vaihtoehto edellyttää, että omistaja tai kohdassa II.1 tarkoitettu luonnollinen henkilö esittää kohdassa b tarkoitetuista tarkastuksista vastaavien toimivaltaisten viranomaisten pyynnöstä ilmoituksen siitä, että eläimet eivät ole muun kuin täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä II olevassa luettelossa mainitun alueen tai kolmannen maan kautta tapahtuneen kuljetuksen aikana olleet kosketuksissa raivotaudille alttiisiin lajeihin kuuluviin eläimiin ja että niitä on pidetty suljettuina kuljetusvälineeseen tai kansainvälisen lentokentän alueella. Ilmoituksen on oltava täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 577/2013 liitteessä I olevassa 2 ja 3 osassa vahvistettujen muotoa, ulkoasua ja kieliä koskevien vaatimusten mukainen.

([8]) Kohdassa II.3.1 tarkoitettuun raivotaudin vasta-ainetutkimukseen sovelletaan seuraavaa:

— tutkimus on tehtävä toimivaltaisen viranomaisen hyväksymän eläinlääkärin ottamasta näytteestä, kun rokotuspäivästä on kulunut vähintään 30 päivää, ja vähintään kolme kuukautta ennen tuontipäivää;

— tutkimuksen on osoitettava, että raivotautiviruksen neutraloivan vasta-aineen määrä seerumissa on vähintään 0,5 IU/ml;

— tutkimus on tehtävä neuvoston päätöksen 2000/258/EY 3 artiklan mukaisesti hyväksytyssä laboratoriossa (luettelo hyväksytyistä laboratorioista on saatavana osoitteessa http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm);

— tutkimusta ei tarvitse tehdä uudelleen eläimelle, joka on saanut tyydyttävät testitulokset ja joka on tämän jälkeen rokotettu uudelleen raivotautia vastaan edellisen rokotuksen voimassaoloajan aikana.

Todistukseen on liitettävä oikeaksi todistettu jäljennös hyväksytyltä laboratoriolta saadusta kohdassa II.3.1 tarkoitetun raivotaudin vasta-ainetutkimuksen tuloksia koskevasta virallisesta raportista.

([9]) Kohdassa II.4 tarkoitettuun *Echinococcus multilocularis* -tartunnalta suojaavaan käsittelyyn sovelletaan seuraavaa:

— eläinlääkärin on tehtävä käsittely enintään 120 tuntia ja vähintään 24 tuntia ennen koirien suunniteltua tuloa delegoidun asetuksen (EU) N:o 1152/2011 liitteessä I mainittuun jäsenvaltioon tai sen osaan;

— käsittelyn on muodostuttava hyväksytystä lääkkeestä, jossa on asianmukainen annos pratsikvantelia tai farmakologisesti vaikuttavia aineita, joiden on yksin tai yhdistelmänä todistettu vähentävän *Echinococcus multilocularis* -loisen aikuisten ja epäkypsien suolistomuotojen kuormitusta kyseisellä isäntälajilla.

([10]) Kohdassa II.4 tarkoitetussa taulukossa esitetään tiedot sellaisista lisäkäsittelyistä, jotka on tehty todistuksen allekirjoituspäivän jälkeen ja ennen suunniteltua tuloa johonkin delegoidun asetuksen (EU) N:o 1152/2011 liitteessä I mainittuun jäsenvaltioon tai sen osaan.

([11]) Kohdassa II.4 tarkoitetussa taulukossa esitetään tiedot sellaisista käsittelyistä, jotka on tehty todistuksen allekirjoituspäivän jälkeen toiseen jäsenvaltioon tapahtuvaa edelleen siirtämistä varten, siten kuin kuvataan huomautusten kohdassa b ja alavilitteessä 9.

▼B

Koirien, kissojen ja frettien muu kuin kaupallinen siirto joltakin alueelta tai jostakin kolmannesta maasta jäsenvaltioon asetuksen (EU) N:o 576/2013 5 artiklan 1 ja 2 kohdan mukaisesti

MAA

II. Terveyttä koskevat tiedot	II.a. Todistuksen viitenumero	II.b.
Virkaeläinlääkäri / Hyväksytty eläinlääkäri Nimi (suuraakkosin): Virka-asema ja -nimike: Osoite: Puhelin: Päiväys: Allekirjoitus: Leima:		
Toimivaltaisen viranomaisen vahvistus (ei tarvita, jos todistus on virkaeläinlääkärin allekirjoittama) Nimi (suuraakkosin): Virka-asema ja -nimike: Osoite: Puhelin: Päiväys: Allekirjoitus: Leima:		
Matkustajien maahantulopaikan virkailija (johonkin toiseen jäsenvaltioon tapahtuvaa edelleen siirtämistä varten) Nimi (suuraakkosin): Virkanimike: Osoite: Puhelin: Sähköpostiosoite: Asiakirja- ja tunnistustarkastusten päivämäärä: Allekirjoitus: Leima:		

2 OSA

Eläinten terveystodistusten täyttämistä koskevat selittävät huomautukset

a) Kun todistuksessa ilmoitetaan, että tietyt väittämät sisällytetään todistukseen soveltuvin osin, todistuksen antava virkaeläinlääkäri voi viivata yli väittämät, jotka eivät ole asiaankuuluvia, ja merkitä ne nimikirjaimillaan ja leimalla, tai ne voidaan poistaa kokonaan todistuksesta.

b) Kunkin todistuksen alkuperäiskappaleen on koostuttava yhdestä paperiarkista, tai jos tilaa tarvitaan enemmän, todistuksen on oltava sellainen, että kaikista sivuista muodostuu yhtenäinen kokonaisuus, jonka sivuja ei voi erottaa toisistaan.

c) Todistus on laadittava vähintään yhdellä saapumisjäsenvaltion virallisista kielistä sekä englannin kielellä. Se on täytettävä suuraakkosin vähintään yhdellä saapumisjäsenvaltion virallisista kielistä tai englannin kielellä.

d) Jos todistukseen kiinnitetään lisäsivuja, näiden sivujen katsotaan olevan osa todistuksen alkuperäiskappaletta, ja todistuksen antavan virkaeläinlääkärin on allekirjoitettava ja leimattava jokainen sivu.

e) Jos todistuksessa, d kohdassa tarkoitetut lisäsivut mukaan luettuina, on enemmän kuin yksi sivu, jokaisen sivun alaosaan on laitettava sivunumero – (sivunumero) / (sivujen kokonaismäärä) – ja yläosaan toimivaltaisen viranomaisen antama todistuksen viitenumero.

f) Todistuksen alkuperäiskappaleen on oltava sen alueen tai kolmannen maan, josta lähettäminen tapahtuu, virkaeläinlääkärin tai hyväksytyn eläinlääkärin myöntämä ja kyseisen alueen tai maan toimivaltaisen viranomaisen vahvistama. Lähettävän alueen tai kolmannen maan toimivaltaisen viranomaisen on varmistettava, että todistusta laadittaessa noudatetaan sääntöjä ja periaatteita, jotka vastaavat direktiivissä 96/93/EY vahvistettuja sääntöjä ja periaatteita.

▼B

Allekirjoituksen värin on oltava eri kuin painoväri. Tämä vaatimus koskee myös muita leimoja kuin kohopainettuja leimoja ja vesileimoja.

g) Kohdassa I.2 ja II.a tarkoitetun todistuksen viitenumeron antaa sen alueen tai kolmannen maan toimivaltainen viranomainen, josta lähettäminen tapahtuu.

3 OSA

Asetuksen (EU) N:o 576/2013 25 artiklan 3 kohdassa tarkoitettu kirjallinen ilmoitus

A jakso

Ilmoituksen malli

Allekirjoittanut,

.....

[omistaja tai luonnollinen henkilö, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan eläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta ([1])]

vakuuttaa, että seuraavassa kuvattujen lemmikkieläinten siirron tavoitteena ei ole niiden myynti tai omistajuuden siirto ja että niiden siirto tapahtuu enintään viisi päivää ennen omistajan tai luonnollisen henkilön, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan eläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta ([1]), liikkumista, tai enintään viisi päivää sen jälkeen.

Transponderin/tatuoinnin ([1]) aakkosnumeerinen tunnus	Eläinten terveystodistuksen numero

Edellä mainituista eläimistä vastaa muun kuin kaupallisen siirron aikana

([1]) *joko* [omistaja];

([1]) *tai* [luonnollinen henkilö, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan lemmikkieläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta]

([1]) *or* [luonnollinen henkilö, jonka omistajan puolesta eläinten muusta kuin kaupallisesta siirrosta vastaava kuljettaja, ... (*lisätään kuljettajan nimi*), nimeää]

Paikka ja päiväys:

Omistajan tai luonnollisen henkilön, jolle omistaja on kirjallisesti antanut luvan eläinten muuhun kuin kaupalliseen siirtoon omistajan puolesta ([1]), allekirjoitus

([1]) Tarpeeton viivataan yli.

B jakso

Ilmoitusta koskevat lisävaatimukset

Ilmoitus on laadittava suuraakkosin vähintään yhdellä saapumisjäsenvaltion virallisista kielistä sekä englannin kielellä.